



Danskernes Historie Online

Danske Slægtsforskeres Bibliotek

Dette værk er downloadet fra Danskernes Historie Online

Danskernes Historie Online er Danmarks største digitaliseringsprojekt af litteratur inden for emner som personalhistorie, lokalhistorie og slægtsforskning. Biblioteket hører under den almennyttige forening Danske Slægtsforskere. Vi bevarer vores fælles kulturarv, digitaliserer den og stiller den til rådighed for alle interesserede.

Støt Danskernes Historie Online - Bliv sponsor

Som sponsor i biblioteket opnår du en række fordele. Læs mere om fordele og sponsorat her: <https://slaegtsbibliotek.dk/sponsorat>

Ophavsret

Biblioteket indeholder værker både med og uden ophavsret. For værker, som er omfattet af ophavsret, må PDF-filen kun benyttes til personligt brug.

Links

Slægtsforskeres Bibliotek: <https://slaegtsbibliotek.dk>

Danske Slægtsforskere: <https://slaegt.dk>

Aarskrift

for

Sønderborg Statsskole



1934

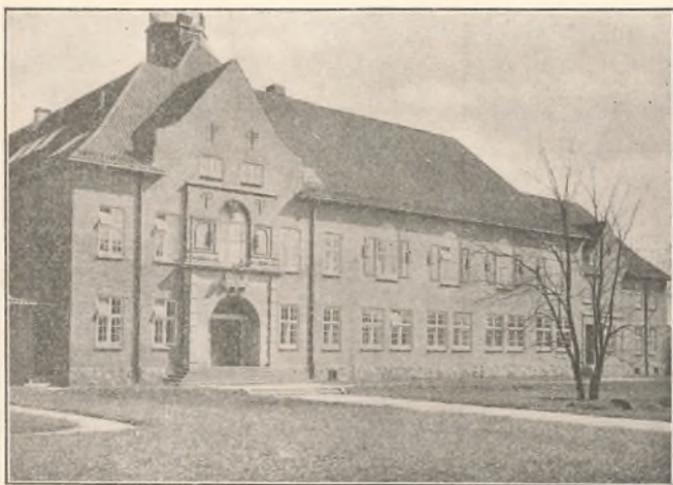
Aarsskrift

for

Sønderborg Statsskole

1934

ved A. J. West.



- A. 1. Et Forord. (Af Talen til Dimittenderne
d. 27. Juni 1933.)
2. Ved Lektor Gudmes Afsked.
- B. Meddelelser om Skoleaaret 1933/34.

Et Forord.

Af Talen til Dimittenderne d. 27/6 1933.

Naar vi i Dag slutter vort Skoleaar, vil jeg begynde med et Indledningsord, et Forord om den i mange Maade mærkelige Situation, hvori vi befinder os, og om de særlige Forhold, hvorunder vi hernede lever. En dansk Digter, Kai Hoffmann, udtrykte det nylig saaledes:

En Vekslen af Frem og Tilbage
er Grænsernes Rytme — en Ebbe og Flod.
Blæser det inde i Riget,
saa stormer det her. Et hedere Blod
har Stammen, som bor ved de Stene,
der skarpt skiller Syd fra et broderligt Nord.
Saa nær ved hinanden — saa fjerne.
Dog ens er det Korn, der paa Markerne gror.

Og Lærkerne kvidrer den samme
forunderligt søde og fuglefri Sang,
som gaves der ikke en Linje,
et skiftende Skel gennem Tidernes Gang.
Skal aldrig de heftige Hjerter,
der banker i Mindet om Thyra og Gorm,
skal aldrig den bugtede Grænse
faa Tryghed i Stedet for Uro og Storm.

Ja, staar vi ved Øresund og ser over mod den svenske Kyst, da møder vi intet „skiftende Skel“; dèr er forlængst intet Problem længere: hinsides Sundet bor vore svenske Brødre; vi mødes ofte, og vi mødes gerne; men til daglig passer hver sit. —

Ved vor Sydgrænse er det anderledes. Dersom vi gaar langs Sønderskoven og ser over mod Angel, ser vi over mod en Kystlinje, der ligner vor, og mod et Land, der i umindelige Tider var vort; men vi véd alle, at bortset fra vore Folkefæller inderst inde i Fjorden begynder derovre en anden Verden; her føler vi Skellet.

Vi kan citere „Saa nær ved hinanden — saa fjerne“. Og de sidste Tider har skærpet denne Følelse. Derovre gror Ideer frem, som ikke er vore, og Tanker og Grundsætninger, som vi troede, vi var enige om, forlades derovre, og vi kaldes umoderne, hildede i Fordomme, fordi vi ikke straks følger Trop. Vore Genboer, hvis Øjne lyser af Begejstring, og hvis hele Væsen straalere af Selvfølelse, kalder sig ariske og nordiske, og vi troede straks paa et Gennembrud af gensidig Forstaaelse; vi er jo dog ogsaa ariske og nordiske, og vort Blod kalder de ovenikøbet for renere end deres eget; vi lyttede og fattede Haab. — Men hurtigt gik det os, ialtfald overfor de geografisk nærmeste af vore hjerteknusende Slægtninge, som det gik den troskyldige Rødhætte i Æventyret. Og saa traadte vi skræmte tilbage.

Der er en bestemt Alvor i dette.

Vi har her i Skolen den bevidste Stræben at bevare vor lille Verden som en fredhellig Plet. Vi voksne, Skolens Lærere, kan sige med en sønderjyds Digter

Der kan trues, der kan larmes,
uforstyrret er vor Tro;
thi vi vil kun Ret for alle . . .

Og vi kan med Sandhed sige overfor vore Naboer mod Syd, at vi — som Vald. Rørdam har skrevet —

under dem godvilligt, under dem gerne
alt deres eget af Storhed og Ry.

Men med Sympathi og Forstaaelse fra det „Norden“, som vi har tilhørt i 1000 Aar, tilføjer vi med samme Digter, at

Vort skal de vide, vi agter at værne.

Denne Stilling er naturlig og velbegrunderet; den kan alle vore Elever forstaa, og i den samstemmer vi med det store Flertal af den Befolkning, i hvilken Skolen er lagt.

— — —

—————

Ved Lektor Gudmes Afsked.

Da Lektor Gudme den 31. Januar d. A. havde sin sidste Skoledag, blev vi enige om at opsætte Afskeden til den Tid, da han forlod Byen, og derved kom det, at han først 14. April om Morgenens var hos os for sidste Gang.

Da Lektor Gudme var bragt til Sæde oppe ved Talerstolen, udtalte Rektor:

Idag er det Alvor!

Maaske har De efter 31. Januar rummet meget stridende Stemninger i deres Sind. Naar man kommer til det Punkt, da man skal forlade et Sted, hvor man har boet og haft sin Gerning i en Aarrække, kommer man ofte til p'udselig at betragte dette Sted med andre Øjne.

Det bliver smukkere. En Udsigt, der før var banal, fanger igen ens Opmærksomhed, en Trægruppe, en Husrække, man før ikke tænkte meget ved, bliver ligesom monumental; man studser, lader Biikket vandre videre — og føler sig beklemt.

Det er, som om man mister al Part i det Sted, man bryder op fra. Den Institution, man forlader, forsætter uantastet — man er udenfor.

Maaske har De — selvkritisk som De er — haft saadanne Tanker; men dem skal De forjage.

De skal lægge Mærke til, at den Skønhed, hvori Sønderborg og Sønderborg Statsskole nu fremtræder for Dem, det er den samme, hvori De saa dem, da De kom i 1920. Og det er de Minder, De skal drage frem.

Da de fire sønderjyske Rektorer i 1920 mødtes med Ministeriet angaaende Embeds-Besættelserne, havde hver Skoleleder sine Ønsker, sine Kandidater til et Flertal af Posterne. Og mellem disse ønskede Medarbejdere var De. De, der selv er født i 1864, i et Hjem

hvor dette Aar blev et Mærkeaar, fik den Lykke at opleve Nordslesvigs Genforening med Moderlandet. Ved den danske Gymnasieskole, der aabnedes her, blev De en af de betroede Lærere, og De har som Latinlærer og Dansk lærer, ved Deres Undervisning og ved Deres Personlighed og Eksempel været med til at bygge denne Skole op.

Det er Deres uvisnelige Part i dette Sted og i denne By, og Mindet derom, Sporene af dette Arbejde, bliver staaende, efter at De har forladt os.

Vi synger i en af vore Morgensange:

Dagen har han skabt til Daad,
Skumringen til Hvile,

og det lyder saa ligetil og naturligt; men naar det er vort Livs Arbejdsdag, der rinder ud, ængstes man ved Skumringen, og Overgangen kan blive brat og smertelig. — Men skulde De mærke noget af dette, har De Lov til at hente Sindsro og Mod til Deres Otium fra Bevidstheden om det Arbejde, De har udført. Og det er denne Deres Indsats, vi i Dag siger Dem Tak for.

Lektor Gudme svarede paa følgende karakteristiske Maade:

Ja, én Gang skal man jo tage Afsked, og nu er det altsaa blevet i Dag. Jeg vilde ønske, jeg var dygtig til at tale, for saa var der en hel Bunke, jeg gerne vilde have sagt, men nu maa det blive ganske kort. Jeg vil gerne takke alle: Rektor, Kollegerne og Jer Elever, og ønske alle alt muligt godt. Og Jer, Elever, vil jeg ønske, at I maa blive saa gode som muligt, ja først og fremmest gode, og dernæst saa dygtige og kloge som muligt, saa at I kan blive til Glæde for Jeres Hjem, til Ære for Jeres gamle Skole, og til Gavn for vort Fædreland, Danmark.

Efter at Lektor Gudme havde talt, overrakte to Gymnasiepiger ham pragtfulde Blomster, og til sidst fik Hædersgæsten et rungende Hurra.

Meddelelser
om
Skoleaaret
1933 - 34.

INDHOLDSFORTEGNELSE :

Forskellige Oplysninger	Side	9
Skolenævn og Forældremøde	”	17
Eksaminer	”	18
Eleverne	”	21
Lærerne	”	29
Fag- og Timefordeling	”	32
Arbejdet i det forløbne Skoleaar	”	33
Af Skolens Dagbog	”	50
Stipendier og Flidsbelønninger	”	54
Gaver til Skolens Samling	”	55
Udtog af Skolens Regnskab	”	57
Af Skolens Ordensregler	”	59

FORSKELLIGE OPLYSNINGER.

Skolens Plan.

Sønderborg Statsskole har Fællesundervisning for Drengene og Piger og bestaar af en Mellemskole (4 Klasser), en Realklasse og et Gymnasium med nysproglig og matematisk-naturvidenskabelig Linie (3 Klasser).

Hjemmene gøres opmærksomme paa, at Læseplanen for Mellemskolen endnu stadig er lagt saaledes, at de 4 Mellemskoleklasser tilsammen danner et sluttet Hele, og at Elever, der forlader Skolen uden at have gennemgaaet alle fire Klasser, paa flere ikke uvæsentlige Punkter vil have Huller i deres Kundskaber.

Optagelse.

1. Indmeldelsen af Elever til et nyt Skoleaar sker regelmæssigt i Løbet af Maj Maaned ved skriftlig eller mundtlig Henvendelse til Rektor. Oplysninger om Fordringer ved Optagelse faas paa Skolen.

Med Indmeldelsen maa følge ¹⁾ Fødsels- eller Daabsattest, ²⁾ Koppeattest og ³⁾ Vidnesbyrd om tidligere Skolegang.

2. Optagelse finder regelmæssig kun Sted ved Begyndelsen af et nyt Skoleaar. Dog kan Rektor bevilge Undtagelse fra denne Regel.

Den almindelige Optagelsesprøve afholdes i de sidste Dage af Juni. Til Prøven skal medbringes a) Skrivematerialer, b) de i sidste Aar benyttede Lærebøger, Stile- og Opgavebøger samt Karakter- eller Vidnesbyrdbøger.

3. Fordringerne ved Optagelse i 1. Mellemskoleklasse er følgende, jfr. *Kgl. Anordning angaaende Optagelsesprøven i Mellemskolens 1ste Klasse (19. Juni 1903)*.

1. Dansk, mundtlig.

Der kræves af Eleven sikker, flydende og forstandig Oplæsning af et Stykke læst Prosa; desuden

skal han (hun) prøves i Oplæsning af et Stykke ulæst fortællende Prosa, som efter Indhold og Sprogform maa antages at ligge indenfor hans Alderstrins sædvanlige Fatteevne, og vise nogenlunde Sikkerhed deri. Efter Oplæsningen maa han, vejledet ved Eksaminators Spørgsmaal, kunne genfortælle, hvad han har læst, og vise, at han forstaaer det. Han maa kunne udenad nogle enkelte, væsentlig fortællende Digte og være i Stand til at gøre Rede for deres Indhold samt i det hele vise, at han har forstaaet dem. Ved Samtale paa Grundlag af det læste skal Eksaminator tillige forvisse sig om, at han har Øvelse i at finde Hovedleddene i en Sætning og i at kende de vigtigste Ordklasser og deres Bøjning.

Min. Cirk. 22. Juni 1903 præciserer:

Med Hensyn til Fordringerne i Enkelthederne maa det bemærkes, at de Ordklasser, Eleven maa have lært at kende paa denne Maade, i første Række er: Navneord, Kendeord, Tillægs- og Udsagnsord; dertil kommer saa de lettest forstaaelige Klasser af Stedordene, nemlig de personlige, paapegende og Ejendomsstedordene, hvorimod de ubestemte Stedord helt udelukkes, og de øvrige heller ikke skal kunne fordres. De andre Ordklasser (Biord, Forholdsord o. s. v.) opsættes til Mellemskolens Undervisning. Til et tilstrækkeligt Kendskab til de nævnte Ordklasser hører imidlertid ogsaa et vist Kendskab til deres Bøjning: Navneordenes Køn og deres Bøjning i Tal, Fald og Bestemthed, Tillægsordenes i Køn, Tal, (Fald), Bestemthed og Grad o. s. v. Af Udsagnsordenes Tidsbøjning maa man dog ikke kræve andet end de usammensatte Tider (baade i Handleformen og i Lideformen); og for alle Ordklassers Vedkommende maa man holde sig til den regelmæssige Bøjning og ikke forlange Undtagelser lært, allermindst i Ramseform. Eleven skal fremdeles vide, hvad en Sætning er, og være øvet i at kunne paapege Sætninger; dertil kræves nødvendigt, at han ogsaa maa kende og kunne finde en Sætnings Hovedled, i ethvert Fald altsaa Omsagn og Grundled.

2. Dansk, skriftlig.

Han maa uden væsentlige Fejl i Retskrivningen kunne skrive et i Omfang passende Stykke, som dikteres langsomt for ham med Angivelse af Skilletegnene, og som ikke indeholder sjældne Ord eller Ordforbindelser. Fremdeles maa han være nogenlunde indøvet i at kunne gengive i Skrift et ham fortalt eller langsomt forelæst fortællende Stykke, som ikke er synderlig langt, og hvis Sætningsbygning og Indhold er let fatteligt. — Der fordres ikke, at Eleven skal kunne sætte Tegn.

3. Regning.

Prøven skal være baade skriftlig og mundtlig. Eleven maa kunne den lille Tabel med Sikkerhed og have Færdighed i at løse Opgaver i de fire Regningsarter med benævnte og ubenævnte Tal samt kunne anvende disse Regningsarter paa simple Opgaver i Reguladetri. Han maa endvidere have Kendskab til Brøkbegrebet i Almindelighed og kunne addere og subtrahere ensbenævnte Brøker. Han maa ogsaa kende Decimalbetegnelsen og kunne foretage Addition og Subtraktion af Decimalbrøker samt multiplicere saadanne med en hel Multiplikator og dividere dem med en hel Divisor. Hovedregning maa han kunne udføre sikkert og hurtigt med mindre Tal.

4. Skrivning.

Han skal kunne skrive latinsk Skrift tydeligt og nogenlunde pænt i Bog med Pen og Blæk, saavel enkelte Bogstaver og Ord som hele Sætninger, der fylder en Linie eller derover. Ligeledes skal han prøves i Afskrift af et kort Stykke efter en Bog.

5. Religion.

Eleven maa have lært de vigtigste Fortællinger af hele den bibelske Historie at kende gennem mundtlig Fortælling eller efter en let og kortfattet Bibelhistorie, samt kunne nogle faa letfattelige Salmer. Der maa kun prøves i det sidste Forberedelsesaars Pensum.

6. Historie.

Han maa have læst eller mundtlig faaet meddelt et efter Tidsfølgen ordnet Udvalg af Fortællinger om Hovedpersoner og Hovedbegivenheder fra hele Fæd-

relandshistorien og frit kunne genfortælle deres væsentlige Indhold. Der maa kun prøves i det sidste Forberedelsesaars Pensum.

7. Geografi.

Han skal paa Grundlag af Landkortet, med eller uden Hjælp af en lille Læreboz, have vundet et ret fyldigt Kendskab til Danmarks Geografi og ligeledes, om end i mindre Omfang, til Norges og Sveriges. Fremdeles maa han have lært at orientere sig paa en Globus og et Europakort, saa at han kender Verdensdelene og de store Verdenshave samt har en Oversigt over Europas vigtigste Lande og disses Hovedstæder.

8. Naturhistorie.

Han skal gennem Iagttagelsesundervisning have vundet Kendskab til en Del, dog ikke ret mange, Hovedtyper af Dyre- og Planteverdenen, særlig til vore egne Husdyr og vore vigtigste Nytteplanter.

4. Optagelse i en af Mellemskolens højere Klasser kan, saafremt der er Plads, finde Sted efter en bestaaet Optagelsesprøve. Privat forberedte Elever, som optages i 4. Mellemskoleklasse, vil som Regel til Mellemskoleeksamen komme til at opgive hele det i Mellemskolen læste Pensum i Historie, Geografi, Naturhistorie og Naturlære.

5. I Realklassen kan kun optages Elever, som har bestaaet Mellemskoleeksamen med et Eksamensresultat af mindst 4,⁵. Dog har saadanne Elever ikke Krav paa Optagelse (eller Opflytning), men Skolen har Ret til at træffe Afgørelse derom i hvert enkelt Tilfælde.

Optagelse i Realklassen i Skoleaarets Løb kan kun ske med Ministeriets Tilladelse.

6. I I. Gymnasieklasse kan kun optages Elever, som ved Mellemskoleeksamen har opnaaet mindst 5,⁶⁷ som Eksamensresultat og tillige mindst 5,⁶⁷ som Gennemsnit af samtlige Karakterer i Fagene Dansk Stil og (alt eftersom Eleven skal gaa ad den nysproglige eller den mat.-naturv. Linie) Engelsk og Tysk (den nyspr. Linie) eller Matematik og Naturlære (den mat. Linie).

Elever, der opfylder disse Betingelser, har dog ikke Krav paa Optagelse i I. G. Skolen har i hvert

enkelt Tilfælde Ret til at afgøre for sine egne Elevers Vedkommende, hvorvidt den vil opflytte dem, og for andres Vedkommende, hvorvidt den vil underkaste dem en Prøve i alle eller enkelte Fag.

Elever, der uden Mellemskoleeksamen ønsker Optagelse i I. G., maa underkaste sig en Optagelsesprøve af tilsvarende Omfang, hvorom Oplysning kan faas hos Skolens Rektor. Indmeldelse til denne Prøve maa ske inden 1. Maj.

7. Optagelse i II. og III. Gymnasieklasse kan kun finde Sted med Ministeriets Tilladelse, som i Almindelighed ikke vil blive givet, medmindre vedkommende Elev medbringer Oprykningsbevis fra en anden eksamensberettiget Skole.

Udmeldelse

sker ved skriftlig eller mundtlig Meddelelse til Rektor fra Elevens Forældre eller Værge; den kan ikke ske gennem Eleven selv.

Skoleafgiften.

Skoleafgiften er for Finansaaret 1934--35 den samme som i forrige Finansaar:

Afgiftspligtig Indtægt:	Skoleafgift:	
	I Gymnasie- og Realklasserne for hver Elev maanedlig:	I Mellemskoleklasserne for hver Elev maanedlig:
Kr.	Kr.	Kr.
3.050— 4.000 inkl. . . .	3.75	2.50
4.050— 5.000 — . . .	5.00	3.75
5.050— 6.000 — . . .	6.25	5.00
6.050— 7.000 — . . .	7.50	6.25
7.050— 8.000 — . . .	8.75	7.50
8.050— 9.000 — . . .	10.00	8.75
9.050—10.000 — . . .	11.25	10.00
10.050— 11.000 — . . .	12.50	11.25
11.050—12.000 — . . .	13.75	12.50
12.050—13.000 — . . .	15.00	13.75
13.050—14.000 — . . .	16.25	15.00
14.050—15.000 — . . .	17.50	16.25
15.050—16.000 — . . .	18.75	17.50
16.050 og derover . . .	20.00	17.50

Har en Forsørger flere end 1 Barn, som er under 15 Aar, eller som er over denne Alder og nyder Undervisning i en af de offentlige højere Almen-skoler, nedsættes Skatteindtægten med 1.000 Kr. for hvert Barn udover det første; dog kan ingen Skatteindtægt over 4.000 Kr. bringes ned under 3.050 Kr.

Afgiften betales kvartalsvis og forfalder til Betaling 30. September, 30. November, 28. Februar og 31. Maj.

De til Eksaminerne knyttede Retsvirkninger.

Med de nedenfor nævnte Indskrænkninger har enhver, der har bestaaet Studentereksamen, Adgang til at indstille sig til de forskellige Universitetseksaminer.

Studenter af den nysproglige Linie, der vil indstille sig til teologisk Embedseksamen, maa underkaste sig en Tillægsprøve i Græsk ved Universitetet, Studenter af den matematisk-naturvidenskabelige Linie tillige en Tillægsprøve i Latin.

Studenter af den matematisk-naturvidenskabelige Linie, der vil indstille sig til lægevidenskabelig Embedseksamen, maa enten have bestaaet Mellemskoleeksamens Latinprøve eller underkaste sig den for Optagelse i Gymnasiets sproglige Liniers 1ste Klasse foreskrevne Latinprøve.

For Studenter, der vil indstille sig til den fuldstændige juridiske Embedseksamen, vil Mellemskolens Latinundervisning ikke være tilstrækkelig.

Studenter af den matematisk-naturvidenskabelige Linie har, naar Eksamen er bestaaet med en vis Minimumskvotient i de matematiske Fag, Ret til uden Tillægsprøve at indtræde som studerende ved den polytekniske Lærestanstalt, hvorimod Studenter af de sproglige Linier forinden maa have bestaaet Anstaltens Adgangs eksamen.

Til Officerskolen kræves en særlig Adgangsprøve, hvor Studenter kan nøjes med at aflægge Prøve i enkelte Fag, medens Realeksamen ingen Lempelse giver.

Realeksamen giver Adgang til at indstille sig til juridisk Eksamen for ustuderede, og dersom den

er bestaaet med alle 3 fremmede Sprog og (foruden praktisk Regning og Matematik) med Geometri, til at indstille sig til Adgangseksamen til den polytekniske Lærestanstalt. Til at indstille sig til den farmaceutiske Medhjælpereksamen og til at indmelde sig paa Tandlægeskolen kræves Realeksamen bestaaet med Engelsk, Tysk, Fransk, Latin samt praktisk Regning og Matematik. Dog vil Elever med Studentereksamen have Fortrin.

Realeksamen forlanges ved Ansættelse i Told-, Telegraf-, Post- og Jernbanevæsenet samt den kongelige grønlandske Handel og er endvidere Betingelse for Optagelse som Land- og Havebrugselev paa Landbohøjskolen; for Optagelse paa denne som Landinspektør-, Veterinær- eller Skovbrugselev kræves derimod enten Studentereksamen eller en særlig Adgangsprøve ved Højskolen.

Mellemskoleeksamen er Betingelse for — men giver ikke Ret til — Optagelse i Realklassen og Gymnasiets første Klasse.

Den danske Handelsstands Fællesrepræsentation har udtalt, at for det store Antal unge Mennesker, af hvem man vel forlanger et vist Kendskab til flere Skolefag, end Folkeskolen byder, men for hvem samtidig en nogenlunde tidlig Indtræden i praktisk Virksomhed har overvejende Betydning, vil man foretrække Mellemskoleeksamen.

Fællesrepræsentationen for dansk Industri og Haandværk har udtalt, at Mellemskoleeksamen synes at være en for Haandværkets og Industriens Lærlinge velafpasset Prøve, og man nærer det Haab, at man i Haandværk og Industri mere og mere vil virke hen til, at disse Fags Lærlinge møder med Mellemskoleeksamens Kundskaber.

Konfirmationsforberedelsen.

Forældrenes Opmærksomhed henledes paa, at 3. Mellemskoleklasse af Hensyn til Elevernes Skolearbejde er den heldigste Klasse for deres Konfirmationsforberedelse.

Smitsomme Sygdomme.

Naar der i en Familie, der har skolesøgende Børn, udbryder Skarlagensfeber, Difteri, tyfoid Feber eller anden farlig smitsom Sygdom, skal Skolen af den behandlende Læge underrettes derom. Et Barn, der selv har været angrebet af Sygdommen, maa ikke søge Skolen, førend det kan medbringe Lægeattest for, at det ikke kan antages at udbrede Smitte. Ved Difteri bør denne Lægeattest oplyse, om der er forløbet 3 Uger, efter af Belægningerne er svundne, hvis ikke, maa det ved bakteriologisk Undersøgelse være godtgjort, at der ikke kan paavises Difteribaciller.

Raske Børn fra Hjem, i hvilke Difteri eller Skarlagensfeber er optraadt, maa ikke søge Skolen, førend det ved Lægeattest godtgøres, at der er forløbet mindst 8 Dage, efter at den syge er bleven forsvaret isoleret, og Desinfektion er foretaget. Ved Skarlagensfeber skal Lægeattesten desuden bevidne, at der ikke foreligger mistænkelige Svælgtilfælde.

Børn, der lider af Mæslinger, maa ikke modtages paa Skolen før mindst 10 Dage efter Sygdommens Begyndelse, og Børn, der lider af Kighoste, ikke før 4 Uger efter det konvulsive Stadiums Begyndelse. Børn med smitsom Øjenbetændelse eller smitsomme Hudsygdomme maa ikke modtages paa Skolen, før Sygdommen er overstaet, eller Lægen erklærer dem for smittefri.

Ferier og Fridage.

Efteraarsferie en Uge i Midten af Oktober. Juleferie 14 Dage fra 23. December (medregnet). Paaskeferie fra Onsdag før Skærtorsdag til den paafølgende Tirsdag (begge Dage medregnet). Pinseferie to Søndage i Forbindelse med to Helligdage. Sommerferie i Aar 1. Juli—14. August (begge Dage medregnet).

Kongens Fødselsdag, Fastelavnsmandag, Lørdag efter Store Bededag, Grundlovsdag og Valdemarsdag (Genforeningsdagen) er Fridage.

SKOLENÆVN OG FORÆLDREMØDE.

For Skoleaaret 1933—34 bestod Skolenævnet af følgende Medlemmer (valgt for Perioden 1932—34)

Forældrerepræsentanter:

Provst Biering, Dybbøl

(Suppleant: Kaptajn Troels-Smith)

Mejeribestyrer Callesen, Ullerup

(— Førstelærer Berggreen, Nybøl)

Arkitekt Mundt

(— Boghandler Clausen)

Førstelærer Lassen, Hørup

(— Pastor Eriksen, Asserballe)

og som Repræsentanter for Skoleraadet:

Adjunkt Frk. Gregersen

(Suppleant: Adjunkt Frk. Roed-Müller)

Lektor H. M. Jensen

(— Lektor Mehl)

Skolenævnsmøder er afholdt ¹⁾ den 25. August 1933 for at uddele Legatfondets aarlige Legat; der var 260 Kr. til Raadighed, og denne Sum fordeltes mellem:

stud. mag. Jens Jørgensen (1929) 100 Kr.

stud. med. Max Jacobsen (1930) 100 Kr.

stud. mag. Marie Poulsen (1931) 60 Kr.

²⁾ dernæst den 9. Marts 1934 for at fastsatte Dagsorden ved Forældremødet. Man enedes om følgende Emner: a. Begynderundervisning i Engelsk (2a) med Demonstration af Klassen, ved Lektor H. M. Jensen; b. Sangundervisning i 1 Ml med Demonstration af et Kor af 1 Ml, ved Adjunkt Ottosen.

Med denne Dagsorden afholdtes saa *det aarlige Forældremøde* Fredag den 23. Marts.

Der var mødt o. 150 Deltagere. Begge Foredrag og Undervisningsprøver modtoges med levende Interesse, og under det derpaa følgende Kaffebord rettedes der dels en Tak til de to Lærere, dels fremkom der en Del Forespørgsler, som besvaredes.

Udenfor Dagsordenen nævnte Rektor Ønskeligheden af, at ogsaa Sønderborg Statsskole — i Lighed med andre sønderjydske Gymnasieskoler — paa ny henledte Myndighedernes Opmærksomhed paa den følelige Mangel paa Skolelokaler, særlig til Fyldestgørelse af de Krav, man i vore Dage maa stille til en Fællesskole. Forsamlingen gav denne Tanke eenstemmig Tilslutning. —

Efter Sommerferien i Aar vil der være at afholde Nyvalg til Skolenævnet for Perioden 1934—36.

EKSAMINER.

Beskikkede Censorer var:

Ved de skriftlige Prøver:

Danske Stile: Lektor Dr. Galster og Lektor Dalhoff (III), Lektor Hein Nielsen og Kommunelærer K. K. Nicolaisen (R), Adjunkt Norrild (M). Engelske Stile: Lektor K. V. Olsen og Lektor Skovgaard (III). Tyske Stile: Rektor Mogensen og Undervisningsinspektør Dr. Højberg Christensen (III), cand. mag. Teinnæs og Rektor D. Petersen (R). Matematiske Opgaver: Rektor Willesen og Lektor V. Madsen (III), Rektor Willumsen og Skolebestyrer Stenberdt (R), Rektor Christiansen (M).

Ved de mundtlige Prøver:

Lektor Eriksen (Fysik og Kemi i IIImn og R), Lektor Bøggild (Naturfag i III), Lektor Egeberg-Jensen (Dansk i III og 4. M), Undervisningsinspektør Dr. Højberg Christensen (Tysk i IIIns), Lektor K. V. Olsen (Engelsk i III).

Desuden viste følgende Skolen den Venlighed at fungere som Censorer:

Rektor Dr. Hanssen, cand. mag. Worsøe-Schmidt og Lærer Olesen fra Duborgskolen; Adjunkt Kjeldsen fra Aabenraa Statsskole; Lærer Birkeland og Lærer M. Mortensen ved Sønderborg kommunale Skolevæsen.

Hvor Elevens Hjemsted ikke er nævnt, er det Sønderborg.

Studentereksamen:

Den nysproglige Linie:

Andersen, Elisabeth K. Aa. (Overtoldbetjent, Kollund)	mg ÷	6,38
Bonniksen, Elisabeth Charlotte V. (Førstelærer, Ulkebøl)	mg +	7,40
Bundesen, Inge M. (Købmand, Augustenborg)	g +	5,78
Freytag, Andreas (Købmand, Ertebjerg)	mg	6,86
Gredsted, Anne Grethe K. N. (Dommer, Graasten)	mg	6,75
Johannsen, Anna E. (Arbejder, Vollerup)	mg ÷	6,56
Kjer, Ernst H. (Købmand)	mg ÷	6,29
Madsen, Jens Ove (forhv. Lærer, Mølmark)	mg	7,14
Petersen, Elly (Førstelærer, Huholt)	g +	5,92
Petersen, Hans (Landmand, Dyndved)	mg ÷	6,13
Rehbeen, Ernst Fr. (Montør, Tandslet)	mg +	7,25

Den matematisk-naturvidenskabelige Linie:

Claussen, Flemming O. B. (Oberstløjtnant)	mg +	7,30
Claussen, Jørgen B. (Broder til foregaaende)	g +	5,44
Hollensen, Mathias (Gaardejer, Mølmark)	mg	6,83
Iversen, Broder (Statsskolefoged, Broager)	mg +	7,27
Karberg, Andreas V. (Amtmand, Ringkøbing)	mg ÷	6,56
Thomhave, Hans Chr. (Gaardejer, Thomhave)	mg ÷	6,51

Realeksamen:

Bjarrum, Børge (Toldkontrollør, Aalborg)	mg	7,14
Brok, Marie (Købmand)	mg ÷	6,46
Clausen, Ruth (Overmejerist)	g	5,21
Erdland, Annemarie (afd. Sporskifter)	mg +	7,19
Hansen, Chresten (Mejeribestyrer)	mg +	7,32
Hansen, Hans (Kreaturhandler, Ulkebøl)	mg	6,94
Hansen, William (Kriminalbetjent)	mg	6,89
Jungersen, Grethe (afd. Læge)	mg +	7,17
Jørgensen, Grete (Postkontrollør)	mg ÷	6,02
Kümpel, Nikolai (Kontorassistent)	mg ÷	6,03
Lausen, Margrethe (Slagtermester, Kegnæs)	mg	7,07
Lawaetz, Theodor (afd. Ingeniør)	mg ÷	6,65
Livoni, Werner (Hønseriejer, Sundsmark)	mg	6,77
Poulsen, Viggo Kallager (Proprietær, Ketting)	g	4,84
Rützou, Margrethe (forhv. Landinspektør)	g	5,19
Schmidt, Erich Peter (Skibskaptajn)	mg ÷	6,26
Schrøder, Poul (Lokomotivfører)	g +	5,43
Schumann, Marie (Skibsmægler, Egersund)	mg ÷	6,53
Sorgenfrei, Otto (Smedemester, Avnbøl)	mg +	7,49
Wilkins, Kurt (Kaptajn)	g +	5,82

Mellemskoleeksamen:

a-Klassen:

Berggreen, Georg (Førstelærer, Nybøl)	mg+	7,32
Christensen, Eva (Gaardejer, Asserballe)	g	4,89
Christensen, Herbert (Teglværksejer, Tornskov)	mg	6,71
Dirksen, Hjalmar (Læge, Broager)	ug÷	7,68
Fielking, Esther (Førstelærer, Havnbjerg)	mg	6,82
Hansen, Anker (afd. Konsul)	mg÷	6,66
Hansen, Hans Reinhold (Lærer, Broager)	mg+	7,27
Hansen, Holger K. (Mekaniker, Dybbølbjerg)	mg÷	6,32
Hollensen, Frede (Købmand)	ug÷	7,58
Hvalkof, Povl Aa. (Vandbygningsingeniør)	mg	6,86
Iversen, Jørgen (Gaardejer, Sarup)	mg	6,98
Jacobsen, Helge (Bankbestyrer)	mg	7,04
Jørgensen, Ingeborg (afd. Landmand, Notmark)	ug÷	7,52
Lawaetz, Anna Helene (Vognmand, Sundsmark)	mg÷	6,38
Lawaetz, Carl Heinrich (Br. t. foregaaende)	g+	5,97
Lyck, Asmus (Købmand, Dybbøl)	mg	6,71
Meister, Erhard (afd. Feldwebel, Broager)	mg÷	6,59
Mikkelsen, Vagn (Oberstløjtnant)	mg	6,72
Mortensen, Ejvind (Arbejdsmand)	mg	7,00
Nissen, Erika (Landmand, Augustenborg)	mg÷	6,51
Olsen, Kristian Müller (Købmand, Broager Mølle)	mg	6,85
Sandager, Gretchen (Teglværksmester, Toft)	mg	7,16
Schacht, Marga (Førstelærer, Egernsund)	g+	5,99

b-Klassen:

Bøwadt, Annelise (Grundbogssekretær)	mg÷	6,66
Carlsen, Johannes (Husmand, Tandsholm)	mg+	7,22
Grand, Erik (Førstelærer, Avnbøl)	ug÷	7,52
Haase, Ursula (afd. Bankdirektør)	g	4,90
Hansen, Hans (Snedkermester)	ug÷	7,55
Iversen, Børge (Maskinmester)	mg÷	6,13
Jensen, Anna Kathrine (Overportør, Graasten)	g+	5,77
Kaad, Hans Aage (Købmand)	mg	6,85
Kiølseth, Marie (Glarimester)	mg	7,10
Lassen, Elfriede (Førstelærer, Hørup)	ug÷	7,53
Livoni, Carl (Hønseriejer, Sundsmark)	mg÷	6,20
Lyck, Harald (Købmand, Avnbøl)	mg	7,03
Nielsen, Jørgen (Bagermester, Ulkebøl)	mg÷	6,35
Paludan-Müller, Bent (Postmester, Vejen)	mg	7,05
Petersen, Jørgen Lange (Hestehdl., Krumom pr. Augbg.)	g+	5,71
Poulsen, Just Kallager (Proprietær, Ketting)	mg÷	6,36
Rasmussen, Egon (Assistent ved Udskrivningsvæsenet)	mg÷	6,63
Rasmussen, Iver (Br. t. foregaaende)	mg÷	6,03
Termansen, Johannes (Gaardejer, Vollerup)	mg	6,93
Troels-Smith, Ellen (Kaptajn)	mg	6,72

ELEVERNE.

Den 1. April 1933 var Elevtallet 325. Af disse udgik 17 efter bestaaet Studentereksamen og 20 efter bestaaet Realeksamen. Een Elev forlod Realeksamen.

Med bestaaet Mellemskoleeksamen udmeldtes: Eva Christensen, Ingeborg Jørgensen, Anna Helene Lawaetz, Ejvind Mortensen, Kristian Müller Olsen, Bent Paludan-Müller, Marga Schacht.

Fra 1. April 1933 til 31. Marts 1934 udgik endvidere: Helga Hansen, Hildegard Adamsen, Ellen Margrethe Larsen, Peter Mathiesen, Carl Ejnar Larsen, Svend Petersen, Hans Busch, Ingeborg Eriksen, Ejler Tang Jensen, Knud Knudsen, Aage Hannibal, Jes Peder Asmussen, Birthe Agerholm, Svend Højberg Nissen, Harald Østergaard.

Ialt har der været en Afgang af 60 Elever.

Ved Skoleaarets Begyndelse og i Aarets Løb er optaget 60 Elever i 1 M og 11 i andre Klasser, saa at Elevtallet nu (1. April 1934) er 336.

Hvor Elevens Hjemsted ikke er nævnt, er det Sønderborg.

III. Gymnasieklasse.

nysproglig:

- 1 Agerley, Hans K. J. $\frac{6}{2}$ 14 (Læge, Dr. med., Augustenborg)
- 2 Andersen, Inger M. $\frac{18}{8}$ 16 (Lektor)
- 3 Andresen, Jørgen $\frac{10}{10}$ 14 (afd. Gaardejer, Asserballe)
- 4 Christiansen, Marie C. $\frac{6}{12}$ 15 (Købmand, Graasten)
- 5 Danielsen, J. Børge $\frac{3}{4}$ 14 (Strandvagtimester, Høruphav)
- 6 Eggert, Anne Lise B. N. $\frac{17}{7}$ 15 (Sognepræst, Nybøl)
- 7 Eriksen, A. Elisabeth $\frac{23}{6}$ 15 (Sognepræst, Asserballe)
- 8 Grau, Mogens $\frac{12}{8}$ 16 (Redaktør)
- 9 Hansen, Julius H. $\frac{9}{11}$ 14 (Kontorassistent)
- 10 Hansen, Maria C. $\frac{30}{9}$ 16 (Mejeribestyrer, Dybbøl)
- 11 Jensen, Helga K. E. E. K. H. $\frac{16}{9}$ 15 (Læge, Dr. med., Guderup)
- 12 Johnsen, Martha E. $\frac{22}{10}$ 16 (Maskinhandler)
- 13 Jäger, Marius $\frac{8}{6}$ 16 (Arbejder, Ullerup)
- 14 Jørgensen, Hans H. $\frac{17}{10}$ 14 (Gaardejer, Notmark)
- 15 Larsen, Svend Aage $\frac{13}{2}$ 14 (Vagtmaster)
- 16 Leschly, Inge M. $\frac{12}{5}$ 16 (Overlæge, Dr. med.)
- 17 Nielsen, Leopold $\frac{12}{12}$ 15 (Læge, Graasten)

- 18 Olsen, Ingeborg $4/12$ 15 (Lokomotivfører, Padborg)
- 19 Petersen, Richard L. $2/5$ 15 (Kornhandler)
- 20 Reimers, Karl H. J. $16/6$ 16 (Telegrafkontrollør, Ulkebøl)
- 21 Smith, E. Georg V. $4/4$ 16 (Amtsforvalter)
- 22 Storgaard, A. Jørgen $18/1$ 15 (Arrestforvarer)
- 23 Waagepetersen, Connie $20/5$ 15 (Oberstløjtnant)
- 24 Weiss, Hans K. $15/11$ 15 (Drogist)
- 25 Ørsted-Petersen, Hjalmar $29/9$ 16 (Kaptajn i Grænsesøgarv)

matematisk-naturvidenskabelig :

- 1 Brodersen, Kresten M. $29/7$ 14 (Gaardejer, Avnbøl)
- 2 Buch, Arne $11/6$ 15 (Førstelærer, Tombøl)
- 3 Christesen, Fritz $27/7$ 15 (Stationsmester, Ragebøl)
- 4 Jensen, Axel $2/8$ 15 (Ingeniør)
- 5 Lester, Günter M. G. $22/6$ 16 (Læge, Dr. med.)
- 6 Petersen, Ernst N. $18/8$ 15 (Bagermester, Aabenraa)
- 7 Petersen, Sophie C. $4/5$ 15 (Postpakkemester, Graasten)
- 8 Ravn, Erling $19/11$ 15 (Førstelærer, Skovby)
- 9 Sorgenfrei, Theodor $8/12$ 15 (Smedemester, Avnbøl)

II. Gymnasieklasse

nysproglig :

- 1 Bøse, Elisabeth $5/2$ 16 (Tømmerhandler, Broager)
- 2 Bøwadt, Kurt $24/9$ 15 (Tingbogssekretær)
- 3 Christensen, Marie $4/4$ 17 (Viceinspektør)
- 4 Eriksen, Dorthea $12/1$ 17 (Sognepræst, Asserballe)
- 5 Evald, Marie $11/2$ 17 (Dr. med. dent.)
- 6 Grevsen, Astrid $23/6$ 17 (Lærer, Mommark)
- 7 Grimstrup, Anna $30/11$ 16 (Guldsmed)
- 8 Jensen, Aage Bo $5/5$ 17 (Lektor)
- 9 Jensen-Fangel, Aage $17/1$ 17 (Mejeribestyrelse, Ketting)
- 10 Kaarsbøl, Inga $10/8$ 17 (Togfører)
- 11 Kappel, Kjeld $13/4$ 17 (Forretningsfører)
- 12 Lorensen, Jørgen $8/11$ 15 (afd. Gaardejer, Dybbøl)
- 13 Madsen, Peter $4/10$ 16 (Gaardejer, Oksbøl)
- 14 Martensen, Christian $21/11$ 17 (Kontorchef)
- 15 Møller, Matthias $20/7$ 16 (Maskinmester, Graasten)
- 16 Petersen, Holger J. $3/6$ 15 (Godsejer, Westerholz)
- 17 Zimmermann, Hans Peter $4/1$ 16 (Borgmester, Augustenborg)

matematisk-naturvidenskabelig :

- 1 Bergmann, Andreas $6/6$ 16 (Lærer, Bækken)
- 2 Eegholm, Jes $10/12$ 16 (Ingeniør)
- 3 Hansen, Albert $27/7$ 17 (Dr. med. dent.)
- 4 Hvalkof, Jørgen $9/9$ 16 (Vandbygningsingeniør)
- 5 Mundt, Karen $31/12$ 17 (Arkitekt)
- 6 Nørhald, Edith $12/12$ 16 (Dommerfuldmægtig)
- 7 Staugaard, H. Christian J. $5/1$ 15 (Gaardejer, Tombøl)
- 8 Werchmeister, Finn $18/7$ 17 (afd. Ingeniør)

I. Gymnasieklasse

nysproglig:

- 1 Andersen, Tage $^{10}/_9$ 17 (Lærer, Graasten)
- 2 Birkeland, Povl C. $^{10}/_9$ 16 (Lærer)
- 3 Blichfeldt, Erik $^{3}/_4$ 16 (Sognepræst, Oksbøl)
- 4 Carlsen, Johannes $^{30}/_{11}$ 16 (Husmand, Tandsholm)
- 5 Christensen, Arne R. $^{9}/_6$ 17 (Vagtmester, Graasten)
- 6 Christensen, Inger $^{22}/_6$ 17 (Dyrlæge, Padborg)
- 7 Fielking, Esther $^{26}/_6$ 18 (Førstelærer, Havnbjerg)
- 8 Grand, Erik $^{26}/_6$ 18 (Førstelærer, Avnbøl)
- 9 Hansen, Hans Reinhold $^{31}/_1$ 18 (Lærer, Broager)
- 10 Hansen, Jørgen K. $^{14}/_6$ 18 (Overlærer, Graasten)
- 11 Hvalkof, Povl Aa. $^{15}/_1$ 18 (Br. t. Nr. 4 i Ilmn)
- 12 Iversen, Jørgen $^{14}/_7$ 17 (Gaardejer, Sarup)
- 13 Kaad, Hans Aage $^{27}/_{12}$ 17 (Købmand)
- 14 Sandager, Gretchen $^{27}/_6$ 17 (Teglværksmester, Graasten)
- 15 Troels-Smith, Sven $^{13}/_4$ 16 (Kaptajn)

matematisk-naturvidenskabelig:

- 16 Berggreen, Georg $^{26}/_4$ 18 (Førstelærer, Nybøl)
- 17 Dirksen, Hjalmar $^{1}/_3$ 18 (Læge, Dr. med., Broager)
- 18 Hansen, Hans $^{1}/_2$ 18 (Snedkerimester)
- 19 Hollensen, Frede $^{8}/_3$ 18 (Købmand)
- 20 Ipsen, Niels $^{19}/_{10}$ 17 (Overlæge, Dr. med.)
- 21 Juhl, Mogens $^{13}/_4$ 17 (Apoteker)
- 22 Mikkelsen, Vagn $^{21}/_{10}$ 16 (Oberstløjtnant)
- 23 Nissen, Alice $^{31}/_{12}$ 16 (Købmand)
- 24 Madsen, Anna $^{13}/_7$ 17 (Forpagter, Kær)

Realklassen

- 1 Bøwadt, Annelise $^{20}/_3$ 18 (S. t. Nr. 2 i Ilms)
- 2 Christensen, Herbert $^{26}/_2$ 17 (Teglværksejer, Tornskov)
- 3 Haase, Ursula $^{26}/_6$ 18 (afd. Bankdirektør)
- 4 Hansen, Anker $^{16}/_5$ 17 (afd. Konsul)
- 5 Hansen, Holger $^{15}/_3$ 17 (Mekaniker, Dybbølbjerg)
- 6 Iversen, Børge $^{12}/_4$ 18 (Maskinmester)
- 7 Jacobsen, Helge $^{17}/_2$ 18 (Bankbestyrer)
- 8 Jensen, Anna Kathrine $^{12}/_1$ 18 (Overportør, Graasten)
- 9 Kiølseth, Marie $^{7}/_3$ 17 (Glarmester)
- 10 Lassen, Elfriede $^{14}/_5$ 17 (Førstelærer, Hørup)
- 11 Lawaetz, Carl Heinrich $^{27}/_7$ 18 (Vognmand, Sundsmark)
- 12 Livoni, Carl $^{11}/_{10}$ 17 (Hønseriejer, Sundsmark)
- 13 Lyck, Asmus $^{15}/_3$ 18 (Købmand, Dybbøl)
- 14 Lyck, Harald $^{3}/_6$ 17 (Købmand, Avnbøl)
- 15 Meister, Erhard $^{11}/_1$ 17 (afd. Feldwebel, Broager)
- 16 Nielsen, Jørgen $^{26}/_3$ 17 (Bagermester, Ulkebøl)
- 17 Nissen, Erika $^{30}/_9$ 18 (Landmand, Augustenborg)
- 18 Petersen, Jørgen Lange $^{7}/_8$ 17 (Hestehdl., Krumm pr. Augbrg.)

- 19 Poulsen, Just Kallager $\frac{2}{4}$ 19 (Proprietær, Ketting)
- 20 Rasmussen, Egon $\frac{4}{1}$ 19 (Assistent ved Udskrivningsvæsenet)
- 21 Rasmussen, Iver $\frac{22}{8}$ 17 (Br. t. Nr. 20)
- 22 Termansen, Johannes $\frac{5}{11}$ 17 (Gaardejer, Vollerup)
- 23 Troels-Smith, Ellen $\frac{31}{7}$ 17 (S. t. Nr. 15 i Ins)

4. Mellemskoleklasse a.

- 1 Andersen, Christian $\frac{11}{5}$ 18 (Gaardejer, Mommark)
- 2 Balslev, Grethe $\frac{5}{1}$ 19 (Grundbogsfører Bill)
- 3 Berggreen, Peter $\frac{8}{11}$ 19 (Br. t. Nr. 1 i Inn)
- 4 Bruhn, Helene $\frac{14}{5}$ 18 (Bankdirektør)
- 5 Busk, Rose-Marie $\frac{22}{12}$ 18 (Forretningsfører)
- 6 Freytag, Poul E. $\frac{10}{2}$ 19 (Købmand, Ertebjerg)
- 7 Grevsen, Inger $\frac{15}{7}$ 19 (S. t. Nr. 7 i lns)
- 8 Hell, Magdalene $\frac{30}{1}$ 19 (Vognmand Høruphav)
- 9 Horn, Werner $\frac{2}{4}$ 18 (Købmand, Broager)
- 10 Johannsen, Wiebke $\frac{26}{3}$ 19 (Guldsmedemester)
- 11 Jørgensen, Anne $\frac{26}{7}$ 19 (Murer, Ormstoft)
- 12 Kaad, Karin $\frac{20}{11}$ 19 (Dr. med. vet., Guderup)
- 13 Kaarsbøl, Anna-Lise $\frac{23}{11}$ 19 (S. t. Nr. 10 i lns)
- 14 Leimand, Christian $\frac{18}{6}$ 17 (Landmand, Asserballeskov)
- 15 Lund-Jensen, Arne $\frac{17}{1}$ 19 (Ingeniør)
- 16 Nørhald, Henning $\frac{27}{9}$ 18 (Br. t. Nr. 6 i lln)
- 17 Petersen, Harald $\frac{14}{4}$ 19 (Bøsemager)
- 18 Petersen, Inger $\frac{9}{2}$ 20 (Parcellist, Guderup)
- 19 Philipsen, Peter $\frac{11}{2}$ 19 (Parcellist, Nybøl)
- 20 Valentin, Ernst $\frac{16}{10}$ 18 (Husmand, Vertemine)

4. Mellemskoleklasse b.

- 1 Andersen, Karl Werner $\frac{13}{7}$ 18 (Amtstuefuldmægtig)
- 2 Christensen, Jens N. $\frac{13}{9}$ 19 (Maskinsmed, Sundsmark)
- 3 Clausen, Henny E. $\frac{20}{2}$ 18 (Lærer, Bredsten, Kegnæs)
- 4 Dantzer-Sørensen, Rose Marie $\frac{29}{6}$ 19 (Apoteker, Augustenbrg.)
- 5 Hansen, Erik Trolle $\frac{26}{4}$ 19 (Direktør)
- 6 Hansen, H. E. L. Margot G. $\frac{20}{3}$ (S. t. Nr. 3 i lln)
- 7 Jacobsen, Agathe $\frac{9}{4}$ 19 (Købmand)
- 8 Jacobsen, Carl Daniel $\frac{16}{11}$ 18 (Bogholder)
- 9 Jacobsen, Peter L. $\frac{7}{7}$ 18 (Købmand, Sundsmark)
- 10 Jensen, Knud Bo $\frac{6}{11}$ 18 (Br. t. Nr. 8 i lns)
- 11 Jungersen, Aase $\frac{30}{9}$ 18 (afd. Læge)
- 12 Kelsen, Svend $\frac{3}{3}$ 19 (Smedemester, Dybbøl)
- 13 Lorenzen, Wilhelm $\frac{19}{6}$ 17 (Arbejder, Broager)
- 14 Møller, Hans J. $\frac{7}{10}$ 18 (Gaardejer, Almstedskov)
- 15 Neumann, Max L. $\frac{3}{6}$ 18 (afd. Arbejder)
- 16 Norrie, Sigrid M. $\frac{15}{11}$ 18 (Kaptajn)
- 17 Paulsen, Julius $\frac{21}{6}$ 18 (Købmand)
- 18 Schmidt, Liselotte M. $\frac{17}{5}$ 18 (Sekretær)
- 19 Thorsen, Hans $\frac{15}{9}$ 19 (Læge, Dr. med.)

- 20 Viereck, Christiana $17/4$ 20 (Bygmester)
21 Winther, Hugo $3/4$ 18 (Kriminalbetjent)

3. Mellemskoleklasse a.

- 1 Abel, Ester Marie $28/1$ 20 (Postmester, Augustenborg)
2 Andreasen, Inger Sand $8/3$ 20 (Købmand)
3 Bennetzen, Herluf S. $9/9$ 19 (Købmand, Broager)
4 Biering, Hans Adolph $16/2$ 20 (Provst, Dybbøl)
5 Bladt, Svend P. $28/3$ 19 (Gaardejer, Stenderup)
6 Bonnicksen, Christine J. $14/8$ 20 (Førstelærer, Ulkebøl)
7 Brok, Hans H. $17/1$ 20 (Købmand)
8 Callesen, Magdalene $18/1$ 20 (Mejeribestyrer, Ullerup)
9 Christensen Ilse A. K. $24/12$ 19 (Maskinist, Sundsmark)
10 Clausen, Bent D. $15/5$ 20 (Boghandler)
11 Clausen, Christine $19/4$ 20 (Kontormedhjælper)
12 Dahl, Gunver $18/8$ 20 (Sognepræst, Guderup)
13 Damgaard, Astrid $14/5$ 19 (Overpakmester)
14 Danielsen, Hans Fr. C. $22/3$ 20 (Købmand)
15 Grünfeld, Thomas C. $25/1$ 20 (Kranfører)
16 Hansen, Anne Kathrine $1/7$ 20 (Snedker, Ulkebøl Sten)
17 Hansen, Hans A. $25/11$ 19 (Mejeribestyrer)
18 Hollensen, Rigmor $16/12$ 19 (S. t. Nr. 19 i llns)
19 Holm, Ejnar C. $11/5$ 20 (Gæstgiver, Skelde)
20 Jacobsen, Gudrun $2/6$ 19 (S. t. Nr. 7 i R)
21 Jensen, Anni $28/3$ 19 (Gaardejer, Skodsbøl)
22 Johnsen, Thorvald $27/3$ 20 (Br. t. Nr. 12 i llns)
23 Kappel, Agnete S. $23/1$ 19 (S. t. Nr. 11 i llns)
24 Larsen, Gerda M. $10/2$ 20 (S. t. Nr. 15 i llns)
25 Madsen, Eigil Gjedde $19/3$ 19 (Trafikkontrollør)
26 Maibøll, M. Dorthea $3/12$ 19 (Husmand, Ulkebøl Sten)
27 Nielsen, Hans Jørgen $20/3$ 20 (Bogholder, Høruphav)
28 Paulsen, Svend $23/8$ 19 (forhv. Gaardejer, V.-Sottrup)
29 Petersen, Hans $1/2$ 20 (Værkstedsformand)
30 Petersen, Julie Pryds $24/12$ 19 (Tømrer, Ulkebøl)
31 Thomsen, Thomas C. $31/5$ 19 (Snedkermester, Høruphav)
32 Work, Annemarie J. $24/4$ 20 (Købmand)
33 Ørregaard, Gutte $1/3$ 19 (Kriminalbetjent)

3. Mellemskoleklasse b.

- 1 Albretsen, Rosemonde $6/5$ 20 (Skibsmægler)
2 Andresen, Margrethe $25/3$ 20 (Arbejder, Ulkebøl)
3 Appelt, Gregers $14/4$ 19 (Læge, Nordborg)
4 Asmussen, Evald R. $23/8$ 19 (Vejmand, Broager)
5 Bartram, Christian $24/9$ 18 (Trælasthandler)
6 Bjerring, Annemarie $1/11$ 19 (Maskinbygger, Ulkebøl)
7 Bonefeld, Kristen $30/12$ 19 (Gaardejer, Ø.-Sottrup)
8 Borch, Gunnar $16/6$ 19 (Købmand)
9 Danielsen, Anne M. $9/4$ 20 (S. t. Nr. 5 i llns)

- 10 Eggert, Poul Fl. A. N. $22/12$ 19 (Br. t. Nr. 6 i Illns)
- 11 Egholm, Erik A. V. M. $9/3$ 20 (Br. t. Nr. 2 i Illns)
- 12 Eriksen, Ellen K. $20/7$ 20 (S. t. Nr. 7 i Illns og Nr. 4 i Illns)
- 13 Hansen, Cathrine $6/5$ 19 (Montør, Augustenborg)
- 14 Hvalkof, Erik $4/10$ 19 (Br. t. Nr. 4 i Illns og Nr. 11 i Illns)
- 15 Iversen, Hans C. $18/10$ 19 (Gaardejer, Ulkebøl)
- 16 Jacobsen, Hans $14/12$ 19 (Repræsentant)
- 17 Jakobsen, Käthe M. $4/12$ 19 (S. t. Nr. 9 i 4b)
- 18 Johannsen, R. Gjertrude $15/3$ 20 (S. t. Nr. 10 i 4a)
- 19 Juhler, Johan H. $8/11$ 19 (Baadebygger, Vemmingbund)
- 20 Kiølseth, Gerda H. $23/9$ 19 (S. t. Nr. 9 i R)
- 21 Kock, Valdemar Fr. $26/7$ 20 (afd. Bagermester)
- 22 Kaadt, B. Christian $25/5$ 18 (Mejeribestyrer, Snogbæk)
- 23 Larsen, Hans C. $8/6$ 20 (Overbetjent, Ävnbøl)
- 24 Lassen, Ingeborg $17/7$ 20 (Toldbaadfører)
- 25 Leschly, E. Birgitte $4/12$ 19 (S. t. Nr. 16 i Illns)
- 26 Lyck, Aksel $23/10$ 19 (Br. t. Nr. 14 i R)
- 27 Nielsen, Kristian $28/7$ 19 (Repræsentant)
- 28 Plöen, Knud E. G. $11/3$ 19 (Officiant)
- 29 Poulsen, Chresten Kallager $21/1$ 18 (Br. t. Nr. 19 i R)
- 30 Schlanbusch, Inga $8/5$ 20 (Toldforvalter)
- 31 Schumann, Hedvig $2/12$ 20 (Skibsmægler, Egernsund)
- 32 Smith, J. Jokum $20/9$ 20 (Overlæge, Dr. med., Augustenborg)
- 33 Sørensen, Rigmor H. $8/10$ 19 (Købmand)

2. Mellemskoleklasse a.

- 1 Andersen, Christian Peter $17/6$ 21 (Postbud)
- 2 Andresen, Jørgen $5/12$ 19 (Landmand, Tandselle)
- 3 Asinussen, Svend Gotlieb $21/9$ 21 (Bager)
- 4 Brok, Carl Christian $4/7$ 21 (Br. t. Nr. 7 i 3a)
- 5 Clausen, Peter $23/2$ 20 (Gaardejer, Stødager)
- 6 Damgaard, Karen Margrethe $21/3$ 21 (Købmand, Broager)
- 7 Daugaard, Poul $2/9$ 21 (Gaardejer, Skodsbøl)
- 8 Duus, Ellen Christine C. $12/11$ 20 (Musiker)
- 9 Hansen, Thorkild $15/12$ 20 (Br. t. Nr. 4 i R)
- 10 Hollensen, Margrethe $30/12$ 19 (Teglværksejer, Mølmark)
- 11 Jacobsen, Marie C. $9/7$ 21 (Gaardejer, Sarup)
- 12 Jensen, Erika $16/9$ 20 (Lærer, Broager)
- 13 Jensen, Mary $13/5$ 21 (Kornhandler)
- 14 Jørgensen, Alfred C. $28/5$ 21 (Musikhandler)
- 15 Jørgensen, Christa M. L. $12/6$ 21 (Lærer, Høruphav)
- 16 Jørgensen, Frederikke C. $5/4$ 20 (Sygekassékasserer, Broager)
- 17 Kaad, Astrid $27/8$ 20 (S. t. Nr. 13 i Illns)
- 18 Knudsen, Gerda $9/8$ 20 (Overportør, Ragebøl)
- 19 Krenzen, Knud $8/2$ 21 (Gaardejer, Hjørtspring)
- 20 Leinand, Christian R. $12/10$ 19 (Murer, Asserballeskov)
- 21 List, Ejnar $30/11$ 21 (Ejendomshandler)
- 22 Madsen, Johannes F. $4/4$ 20 (Postassistent, Broager)
- 23 Müller-Olsen, Inger $11/4$ 20 (Købmand, Broager Mølle)
- 24 Norrie, William $17/6$ 20 (Br. t. Nr. 16 i 4b)

- 25 Nørhald, Harriet $22/7$ 20 (S. t. Nr. 6 i Ilmn og Nr. 16 i 4a)
- 26 Perregaard, Else $20/8$ 20 (Købmand, Skovby)
- 27 Petersen, Hans Mathias $15/1$ 20 (Bagermester, Vollerup)
- 28 Rasmussen, Alfred $22/9$ 19 (Gaardejer, Stolbro)
- 29 Rossen, Hans Alfred $24/6$ 21 (Mejeribestyrer, Guderup)
- 30 Schmidt, Elna D. $9/1$ 20 (Sparekassebogholder, Broager)
- 31 Schuldt, Arthur $12/3$ 21 (Fodlæge)
- 32 Sisseeck, J. Christian $7/3$ 20 (Kreaturhandler)
- 33 Viereck, Ahrendt $23/7$ 21 (Br t. Nr. 20 i 4b)

2. Mellemskoleklasse b.

- 1 Alexandersen, Viggo $24/5$ 21 (Gaardejer, Ø.-Sottrup)
- 2 Bakke, Petrea $31/7$ 20 (Overgendarmer)
- 3 Bruhn, Hans Chr. $14/2$ 21 (Br. t. Nr. 4 i 4a)
- 4 Bøwadt, Harry $14/3$ 20 (Br. t. Nr. 2 i Ilms og Nr. 1 i R)
- 5 Davidsen, Edith $16/11$ 20 (Kornhandler, Asserballe)
- 6 Falkenberg, Asger $1/11$ 20 (Konsul)
- 7 Fries, Hans C. J. $5/9$ 19 (Fyrassistent, Taksensand)
- 8 Grand, Birthe $20/5$ 21 (S. t. Nr. 8 i Ins)
- 9 Hansen, Peter $25/5$ 20 (Snedker, Broager)
- 10 Hellesøe, Gudrun $18/3$ 21 (Købmand)
- 11 Hollensen, Svend $28/1$ 21 (Gaardejer, Mølmark)
- 12 Iversen, Viggo E. $29/10$ 20 (Br. t. Nr. 15 i 3b)
- 13 Jacobsen, Boy $18/11$ 20 (Br. t. Nr. 7 i 4b)
- 14 Jensen, Johanne $29/3$ 20 (Kornhandler, Broager)
- 15 Jensen, Poul Bo $28/1$ 21 (Br. t. Nr. 8 i Ilms og Nr. 10 i 4b)
- 16 Kaadt, Svend E. $8/4$ 20 (Br. t. Nr. 22 i 3b)
- 17 Kjær, Henrik Chr. $13/10$ 19 (Vejmand, Nybøl)
- 18 Knudsen, Palle $25/4$ 21 (Lektor)
- 19 Kok, Anne Kathrine $15/2$ 21 (Skrædder, Vollerup)
- 20 Kruuse, K. Vibeke $20/4$ 21 (Amtslandinspektør)
- 21 Larsen, Svend $1/2$ 20 (Mejeribestyrer, Asserballeskov)
- 22 Lassen, Anne Marie $23/4$ 20 (S. t. Nr. 10 i R)
- 23 Lassen, Henrik $15/3$ 20 (Købmand, Notmark)
- 24 Lassen, Jacob $28/3$ 21 (Br. t. Nr. 23)
- 25 Lorensen, Sofie $17/8$ 20 (Købmand, Graasten)
- 26 Nielsen, Holger L. C. $27/9$ 19 (Bagermester)
- 27 Ohlsen, Christian $1/3$ 20 (Smed, Elstrup)
- 28 Petersen, Georg $26/3$ 20 (Vagtmester, Skovby)
- 29 Ravn, Gerda $16/11$ 20 (Handelsmedhjælper)
- 30 Rohleder, Johanne S. $2/3$ 21 (Sognepræst, Broager)
- 31 Schmidt, Børge $7/10$ 20 (Arbejdsmand, Hørup)
- 32 Thomsen, Christine $18/12$ 20 (Fiskeeksportør)

1. Mellemskoleklasse a.

- 1 Albretsen, Ingeborg $27/8$ 21 (S. t. Nr. 1 i 3b)
- 2 Andersen, Sigrid M. $15/4$ 21 (Overgendarmer, Mommark)
- 3 Andresen, Georg Chr. $23/12$ 21 (Købmand)

- 4 Andresen, Kirsten $^{25}/_7$ 22 (Statsadvokatfuldmægtig)
- 5 Andsager, Hans L. P. $^{12}/_5$ 22 (Overgendarm, Dybbøl Mark)
- 6 Bock, Jørgen $^{30}/_4$ 21 (Musiker, Dybbøl Høj)
- 7 Clausen, Esther $^{1}_{12}$ 20 (Revisor)
- 8 Clausen, Hans $^{3}/_2$ 21 (Gaardejer, Langbjerglund)
- 9 Dahl, Tove G. $^{2}/_9$ 22 (S. t. Nr. 12 i 3a)
- 10 Damtoft, Bodil $^{9}/_7$ 21 (Overlærer, Broager)
- 11 Dantzer-Sørensen, Bendt $^{27}/_9$ 22 (Br. t. Nr. 4 i 4b)
- 12 Diedrichsen, Ejnar P. M. $^{26}/_8$ 21 (Degn, Sønderby, Kegnæs)
- 13 Evald, Holden D. $^{2}/_8$ 21 (Br. t. Nr. 5 i IIIs)
- 14 Gebecke Tove B. $^{7}/_8$ 22 (Kaptajn)
- 15 Grünfeld, Ellen M. Chr. $^{24}/_9$ 22 (S. t. Nr. 15 i 3a)
- 16 Hansen, Christian L. $^{20}/_8$ 21 (Br. t. Nr. 13 i 3b)
- 17 Hansen, Ellen M. $^{4}/_{10}$ 22 (Maskinmester, Moimmark)
- 18 Hansen, Tage B. $^{22}/_{12}$ 21 (Br. t. Nr. 9 i Ins)
- 19 Holm, Peter Wilhelm $^{1}/_3$ 22 (Statsadvokat)
- 20 Høi, Peter C. $^{3}/_6$ 21 (afd. Landmand, Stenderup)
- 21 Høvring, Gunild M. $^{20}/_{10}$ 21 (Postassistent)
- 22 Hymøller, Gustav $^{14}/_7$ 20 (Smedemester, Snogbæk)
- 23 Ipsen, Kirsten $^{22}/_8$ 22 (S. t. Nr. 20 i Imn)
- 24 Jakobsen, Catharina $^{8}/_6$ 21 (Kasernarbejder)
- 25 Jensen, Edith $^{20}/_3$ 20 (Overgendarm, Snogbæk)
- 26 Jensen, Herluf M. $^{1}/_3$ 21 (Lærer, Svenstrup)
- 27 Jørgensen, P. Torben $^{20}/_2$ 22 (Postmester, Graasten)
- 28 Kjer, Poul V. $^{17}/_5$ 22 (Købmand)
- 29 Kristensen, Henry B. $^{15}/_{12}$ 21 (Inspektør)
- 30 Møller, Marius $^{3}/_{11}$ 22 (Redaktør)

1. Mellemskoleklasse b.

- 1 Carstensen, Carl Ph. $^{9}/_7$ 21 (Lærer, Broager)
- 2 Hansen, Ellen M. $^{7}/_8$ 21 (Repræsentant)
- 3 Jespersen, Ellen W. $^{2}/_3$ 22 (Driftsbestyrer)
- 4 Johannsen, Hans U. $^{20}/_7$ 22 (Guldsmed)
- 5 Jørgensen, Gerda $^{24}/_{11}$ 21 (Afvejer)
- 6 Jørgensen, Tove K. B. $^{3}/_7$ 22 (Politibetjent)
- 7 Knudsen, Knud $^{2}/_{12}$ 22 (Tømrermester, Guderup)
- 8 Kock, Ingrid E. $^{15}/_{10}$ 21 (Konditor)
- 9 Kock, Jørgen C. $^{8}/_4$ 21 (Gaardejer, Elholm)
- 10 Krenzen, Karen M. $^{26}/_1$ 22 (S. t. Nr. 19 i 2a)
- 11 Miang, Bent J. $^{30}/_{11}$ 21 (Landsretssagfører)
- 12 Mundt, Kirsten $^{29}/_3$ 22 (S. t. Nr. 5 i Imn)
- 13 Nielsen, Folmer $^{25}/_1$ 22 (Borgmester, Bankdirektør)
- 14 Nissen, Cathrine $^{5}/_{12}$ 21 (Lagerforvalter)
- 15 Overgaard, Per A. $^{5}/_{11}$ 20 (Overlæge)
- 16 Petersen, Karl Kristian $^{30}/_7$ 21 (Lærer, Blans)
- 17 Petersen, Peter A. $^{24}/_6$ 21 (Gaardejer, Mølmark)
- 18 Petersen, Sonja A. $^{10}/_6$ 22 (Købmand)
- 19 Poulsen, Kjeld $^{8}/_9$ 21 (Overassistent)
- 20 Poulsen, P. Gudmund $^{23}/_{10}$ 22 (Provisor)
- 21 Schmidt, Andreas $^{4}/_{12}$ 20 (Musiker, Grønmark, Kegnæs)

- 22 Schwarz, Anna K. $\frac{11}{7}$ 21 (Lagerforvalter)
23 Sivertsen, Sofie M. $\frac{31}{10}$ 21 (Handelsmand, V.-Sottrup)
24 Skou, Nancy A. $\frac{20}{8}$ 21 (Landmand, Hestehave)
25 Sørensen, Edith B. M. $\frac{20}{9}$ 21 (Købinand)
26 Viereck, Frederik $\frac{23}{10}$ 22 (Br. t. Nr. 20 i 4b og Nr. 33 i 2a)
27 Wanschler, Christoffer O. $\frac{4}{9}$ 21 (Skovrider, Egetofte)
28 Ørregaard, Edith D. $\frac{21}{1}$ 22 (S. t. Nr. 33 i 3a)
-

LÆRERNE.

Under 13. 11. 33 udnævntes Adj. Mehl til Lektor. Kort efter Juleferiens Begyndelse udnævntes Lektor Gudme til Ridder af Dannebrog, og under 30. 1. 34. tilstodes der Lektor Gudme Afsked med Pension fra 1. 2. 34.; — angaaende hans Afsked med Skolen henvises til Afsnit A. 2.

Rektor West: Oldtidskundskab IIIs, IIIm, IIs,
IIIm, I; Historie IIIs, I, R 14 T.

Lektor Gudme (til $\frac{31}{1}$ 34): Dansk IIIs, IIIm;
Latin IIs, 4; Historie 4a, 1a, 1b 22 T.

Lektor Iversen: Naturlære R, 4b, 2a; Matematik
IIIs, IIIm, Im, R, 2a 30 T.

Lektor Jensen: Engelsk IIIs, IIIm, Is, Im, 4a, 2a;
Tysk Is; Fransk IIs 30 T.

Lektor Andersen: Religion III—4, 2, 1; Latin
IIIs, Is; Naturhistorie 4a, 4b, 3b, 2a . . . 31 T.

Lektor Knudsen: Dansk IIIs (fra $\frac{1}{2}$ 34), I, 4b,
1a; Fransk I; Gymnastik med Drengene II,
3, 2 34 T.

Lektor Olesen: Naturlære IIIm, Im, 2b, 1a;
Matematik IIIIm, IIs, Is, 1b 30 T.

- Lektor Mehl:* Dansk III m (fra $\frac{1}{2}$ 34), IIs IIm,
2a; Engelsk IIs, 2b; Fransk IIIs, III m . . . 33 T.
- Adjunkt Adler Lund:* Dansk 4a; Historie III m,
IIs, IIm, 4a (fra $\frac{1}{2}$ 34), 4b, 2a (til $\frac{31}{1}$ 34);
Gymnastik med Drengene III, 4 27 T.
- Adjunkt Frk. Roed-Müller:* Dansk 2b, 1b; Tysk
R, 4b, 3a, 2a, 2b; Religion 3 30 T.
- Adjunkt Frk. Gregersen:* Engelsk III m, 4b, 3b;
Fransk IIm, R; Haandarbejde 2a, 1a, 1b;
Skrivning 4, 2a, 2b 28 T.
- Adjunkt Otterstrøm:* Naturfag i Gymnasiet IIIs,
III m, IIs, IIm, Im; Geografi R, 3a, 3b, 2a. 24 T.
- Adjunkt Ottosen:* Dansk 3a; Historie 3b; Ma-
tematik 4b, 2b; Sang med hele Skolen . 30 T.
- Adjunkt Bach:* Engelsk R, 3a; Tysk IIIs, IIs,
4a, 1a; Historie 3a, 2b 28 T.
- Mellemskolelærerinde Frk. Jørgensen:* Tysk 3b,
1b; Matematik 4a, 1a; Tegning i hele Mel-
lemskolen 32 T.
- Mellemskolelærerinde Frk. Maltbæk:* Haandar-
bejde 4, 3a, 3b, 2b; Gymnastik med Piger
i hele Skolen 32 T.
- Timelærer cand. mag. Sejersen:* Naturlære III m,
4a, 3a, 3b, 1b; Matematik 3a, 3b; Skriv-
ning 3a 27 T.
- Timelærer cand. mag. Nygaard:* Naturfag i
Gymnasiet Is; Geografi 4a, 4b, 2b, 1a, 1b;
Naturhistorie R, 1a, 1b 18 T.

Timelærer cand. mag. Folke Hansen: Dansk R,
3b; Skrivning 3b, 1a, 1b; Gymnastik med
Dreng I, R, 1 26 T.

Vikar cand. mag. Larsen (fra $\frac{1}{2}$ 34): Historie
2a, 1a, 1b; Latin IIs, 4 14 T.

Under 1. 8. 34 godkendte Ministeriet Ansættelse af cand. mag. Folke Hansen og cand. mag. Nygaard som Timelærere ved Sønderborg Statsskole.

Fra $\frac{4}{9}$ — $\frac{7}{10}$ bevilgedes der Rektor Orlov til en Studierejse, Lektor Jensen fik overdraget de administrative Forretninger, cand. mag. Johnsen Rektors Undervisningstimer. — Lektor Gudme var i 1. Halvdel af Aaret to Gange sygemeldt og indgav i December Begæring om Afsked, se ovenfor. — Adj. Frk. Gregersen var sygemeldt fra Midten af Januar til henimod Midten af Februar 1934. Frk. cand. mag. Gudrun Hansen antoges i den Anledning som Vikar fra $\frac{22}{1}$ — $\frac{16}{2}$ 34. — 1. 2. 34 antoges cand. mag. Kai Larsen som Vikar efter Lektor Gudmes Afgang, saaledes at cand. Larsen fik 14 Timer (Latin og Historie — med en enkelt Ombytning —), medens de resterende 8 Dansktimer i III G for Resten af Skoleaaret overdroges til Lektorerne Knudsen og Mehl. — Cand. mag. J. Paulsen var i Tiden Febr.—Maj 1934 Lærerkandidat i Latin (Lektor Andersen) og Historie (Rektor) med sidstnævnte Fag som Hovedfag og tog den praktiske Prøve med Lektor Th. A. Müller som Kursusleder 4. 5. 34. — 5. 5. 34 bestod Adj. paa Prøve Bach den endelige Prøve i Undervisningsfærdighed.

Det skriftlige Inspektionsarbejde besørger af Lektor Iversen og Lektor Knudsen, Inspektionen i Bygningen af Lektor Jensen og paa Legepladsen af Adjunkt Ottosen. Det særlige Tilsyn med de kvindelige Elever føres af Adjunkt Frk. Roed-Müller. Lektor Knudsen er Skolens Bibliotekar, Lektor Andersen dens Regnskabsfører.

FAG- OG TIMEFORDELING.

	III. s.	III. m.	II. s.	II. m.	I. s.m.	R.	4a	4b	3a	3b	2a	2b	1a	1b	Læret. ugentl.				
Religion	1	1	1	1	1	1	1	1	2	2	2	2	2	2	20				
Dansk	4	4	4	4	4	4	5	5	5	5	4	4	5	5	62				
Engelsk	5	2	5	2	5	2	3	4	4	4	4	*	*		48				
Tysk	4		4		4		5	3	3	3	3	3	3	6	47				
Fransk	4	4	4	4	4		5								25				
Latin	3		4		4		4	(4)							15				
Oldtidskundsk.	1	1	1	1	1										5				
Historie	4	4	3	3	3		2	2	2	2	2	2	*	*	35				
Geografi							2	2	2	2	2	2	2	2	18				
Naturhistorie							2	2	2	2	2	2	2	2	18				
Naturfag	2	2	2	3	2	3									14				
Fysik og Kemi		6		6	6	2	2	2	2	2	2	2	2	2	36				
Matematik og Regning	2	6	2	6	2	6	5	**	8	**	7	(1)	6	6	5	5	4	4	74
Drenge Skrivning								1	(1)	1	1		1	1	2	2			9
Tegning Drenge								1	(1)	1	1	2	2	2	2				11
Kv.Haandarb. Piger								2	(2)	2	2	2	2	2	2				14
Tilsammen	30	30	30	30	30	31	30	30	30	30	29	29	29	29					
Sang	1	(1)	(1)	(1)	1	P(1)	1	**	(1)	1	(1)	2	1	(1)	2	2			11
Drenge Legems- øvelser	4	(4)	4	(4)	4	4	4	4	(4)	4	(4)	4	(4)	4	(4)				32
Piger	3	(3)	3	(3)	3	3	3	3	(3)	3	(3)	3	(3)	3	(3)				24
Drenge Ugentlige Klasset. Piger	35	35	35	35	35	35	35	35	35	35	35	35	35	35	35				518
Piger	34	34	34	34	34	35	34	34	34	34	34	34	34	34	34				

*) En Time udgaaet paa Grund af Week-end.

**) 4. Mellemskoeklasses Drenge har haft Matematik og Regning, mens Pigerne har haft Sang.

ARBEJDET I DET FORLØBNE AAR.

Religion.

Andersen III G.—4 Ml., 2—1 Ml.,
Frk. Roed-Müller 3 Ml.

I 1—4 Ml. benyttes: Ny Testamente, Hertz's Bibelhistorie for Mellemskolen samt Skolens Sangbog.

1a og b Ny Test. til Lidelseshistorien; nogle Salmer.

2a og b Gl. Test. fra Rigets Deling til Jødernes Fester. Ny Test. til Lidelseshistorien; 1 Trosartikel; nogle Salmer, Fadervor.

3a og b Ny Test. fra Lignelser til den store Hedningemission. Trosartiklerne; nogle Salmer.

4a og b Bjergrædikenen; Sakramenterne; Apostelhistorien paa Grundlag af „Apostlenes Gerninger“.

R Oldtidens Kirkehistorie og Træk af Middelalderens Kirkehistorie til Reformationen. Sekternes Historie.

I Som R, dog ikke Sekternes Hist., men Reformationen.

II Hovedtræk af Religionernes Historie, udvalgte Stykker af ny Test. samt lidt Missionshistorie og Sekternes Historie.

III Danmarks Kirkehistorie i det 19. Aarh. og udvalgte Stykker af ny Testament.

Dansk.

I 1—4 Ml. benyttes til Oplæsning og Genfortælling Clausen og Hansen: Dansk Læsebog for Mellemskolen.

1a og b (Knudsen, Frk. Roed-Müller) Læsebog I; nogle Digte er lært udenad. a-Kl.: Sproglære efter Jensen og Noesgaard: Øvelsesstykker. Et Par Elevforedrag. b-Kl.: Grammatik: Ordklassernes Hoved-

former og Sætningens Hovedled. — 1 à 2 skriftlige Øvelser ugentlig.

2a og b (Mehl, Frk. Roed-Müller) Læsebog II. a-Kl.: Sproglæren dels i Tilknytning til Læsebogen, dels efter Mehl og Randrup: Dansk Sproglære. b-Kl.: Sproglæren i Tilknytning til Læsebogen. En Del af Eleverne indfører og illustrerer Stilene i Mapper. 1 à 2 skriftlige Opgaver ugentlig.

3a og b (Ottosen, Folke Hansen) a-Kl.: Læsebog III S. 13—19, 20—24, 26—42, 44—89, 111—114, 159—177, 188—200. Falbe-Hansen og Keller: Svenske Læsestykker S. 7—14, 26—37, 69—73. Sproglære efter Jensen og Noesgaard: Øvelsesstykker. 1 skriftlig Opgave om Ugen. b-Kl.: Clausen og Hansen: Dansk Læsebog III S. 1—12, 13—42, 44—47, 53—67, 76—110, 114—118, 127—136, 137—157. Holberg: Jeppe paa Bjerget. Sproglære efter Jensen og Noesgaard: Øvelsesstykker. Falbe-Hansen og Keller: Svenske Læsestykker: 7—11, 26—37. 1 skriftlig Opgave om Ugen.

4a og b (Adler Lund, Knudsen) Hostrup: Genboerne. Læsebog III. 1 Stil om Ugen. Falbe-Hansen og Keller: Svenske Læsestykker. I a-Kl. er gennemgaaet Holberg: Den politiske Kandestøber. Oplæst for Klassen: Chr. Winther: Hjortens Flugt og Oehlen-schlæger: Axel og Valborg og Tordenskjold. I b-Kl.: Elevforedrag. Til Prøven opgives: a-Kl.: Hostrup: Genboerne. Læsebog III S. 19—26, 99—111, 118—125, 137—183, 202—251, 264—276, 278—289. Svensk: S. 20—41, 104—107, 112—116. b-Kl.: Hostrup: Genboerne. Bjørnson: En glad gut. Læsebog III S. 40—42, 76—89, 99—107, 114—118, 177—178, 242—251, 258—263. Svensk: S. 11—14, 28—39, 56—68, 120—122.

R (Folke Hansen) Holberg: Jeppe paa Bjerget. Blicher: En Landsbydegns Dagbog. Clausen og Hansen: Læsebog for Realklassen (3. Udg.) S. 7—30, 34—37, 48—70, 93—100, 125—148, 173—209, 218—228. Til Prøven opgives: De læste Hovedværker.

Læsebogen S. 7—30, 34—37, 57—70, 93—100, 125—129, 131—137, 137—147, 173—176, 179—186, 188—209, 218—227.

I (Knudsen) Høiberg: Jeppe paa Bjerget, Wes-sel: Kærlighed uden Strømper, Heiberg: Aprilsnarrene, Hertz: Sparekassen, Hostrup: Genboerne, En Spurv i Tranedans. Folkeviser efter Olrik og Falbe-Hansen, Hertz: Svend Dyrings Hus, Winther: Hjortens Flugt. Grundtvig: Paaskeliljen. Hovedtræk af Lydlæren. Agerskov og Nørregaard: Svensk Læsebog S. 5—20, 38—49, 74—80, 128—129, 130—131, 133, 136—138, 141—145. Læst for Klassen Kapitler af Selma Lager-løf: Gösta Berlings Saga og Jerusalem. Resuméstile, Stile med frit valgt eller bundet Emne.

IIns (Mehl) Holberg: Erasmus Montanus. Poul Møller: En dansk Students Eventyr. Blicher: En Landsbydegns Dagbog. Georg Christensen: Kortfat-tet da. Litteraturhistorie fra Holberg til Chr. Winther. Litteraturprøver efter Agerskov og Rørdam. Bertel-sen: Oldnordisk Læsebog S. 17—21, 24—27, 29—32, 38—42. Sa.: Dansk Sproghistorie til Lucidarius.

IImn (Mehl) Som IIns.

IIIns (Gudme, Knudsen) Mortensens Litteratur-historie fra Chr. Winther. Litteraturprøver efter Ager-skov og Rørdam. Hauch: Søstrene paa Kinnekullen. Heiberg: Nej. Hertz: Svend Dyrings Hus, Ibsen: Vildanden, I. P. Jacobsen: Mogens og Fru Fønss. Bertelsen: Dansk Sproghistorie S. 8, 9—11, 26—44, 73—76, 78—82, 92—93, 104—121.

Til Studentereksamen opgives: Oldnordisk Læsebog S. 1—2, 13—21, 38—42. Bertelsen: Dansk Sproghistorie S. 9—11, 26—27, 29—31, 36—42, 78—80, 92—93, 104—105, 108—111, 116—118. Agerskov og Nørregaard: Svensk Læsebog S. 5—11, 38—51, 77—80, 116—118, 124—125, 130—131, 140—141, 142—147, 150—153. Litteraturprøver fra Agerskov og Rørdam: Før 1800 S. 205—215, 294—296, 307—308, 317—322. Efter 1800, I. S. 6—8, 11—13, 13—17, 23—32, 103—104, 134—135, 149—150, 175—179, 206—210, 218—220, 229—232, 256—266, 280—285.

Efter 1800, II. S. 100—102, 112—114, 141—145, 155—156, 163—166, 172—176, 246—249, 251—254, 255—257. Det lykkelige Skibbrud, Hakon Jarl, En Landsbydegns Dagbog, Svend Dyrings Hus, Mogens, Fru Fønss.

Illmn (Gudme, Mehl) Mortensens Litteraturhist. fra Chr. Winther. Litteraturprøver efter Agerskov og Rørdam. Hertz: Svend Dyrings Hus. Ibsen: Vildanden. I. P. Jacobsen: Mogens. Bertelsen: Dansk Sproghistorie.

Til Studentereksamen opgives: Bertelsen: Oldnordisk Læsebog S. 1—2, 13—21, 38—42. Bertelsen: Dansk Sproghistorie S. 9—11, 26—27, 29—31, 39—42, 74—76, 81—82, 86—89, 104—108, 112—113, 116—118. Agerskov og Nørgaard: Svensk Læsebog S. 5—11, 38—51, 124—125, 130—131, 140—141, 144—147, 150—153. Litteraturprøver fra Agerskov og Rørdam: Før 1800 S. 205—215, 245—247, 294—296, 307—308, 317—322. Efter 1800, I. S. 11—13, 18—19, 23—32, 63—65, 79, 103—104, 134—135, 142—143, 149—150, 175—179, 197—198, 218—221, 229—232, 260—266, 280—285. Efter 1800, II. S. 76—78, 100—102, 104, 106—109, 119—122, 145—149, 156—166, 229—230, 231—232, 241, 246. Det lykkelige Skibbrud, Hakon Jarl, Søstrene paa Kinnekullen, En Landsbydegns Dagbog, Mogens.

Engelsk.

2a og b (Jensen, Mehl) Jespersen og Sarauw: Eng. Begynderbog. Eng. Lærebog S. 1—32.

3a og b (Bach, Frk. Gregersen) Jespersen og Sarauw: Eng. Lærebog fra Side 32 Bogen ud. Chr. Jørgensen: Eng. Stiløvelser er benyttet.

4a og b (Jensen, Frk. Gregersen) Jespersen: Eng. Læsestykker med Øvelser (13. Oplag) Stk. 1—142 (med Overspringelser). Til Prøven opgives: Jespersen: Eng. Læsestykker med Øvelser (13. Oplag) a-Kl.: S. 25—27, 41—43, 49—56, 68—82, 85—90, 95—101, 107—126, 128—142. b-Kl.: S. 25—27, 49—56,

68—82, 85—90, 95—101, 107—116, 128—142. Eksaminationsmaade: Oversættelse og Samtale paa Engelsk. Chr. Jørgensens Stiløvelser er benyttet.

R (Bach) Jespersen: Eng. Læsestykker med Øvelser (13. Oplag) St. 299—368. Stories from the Jungle Book (Haislund og Larsens Udgave) hele Bogen. Lund-Bredsdorffs Grammatik. Til Prøven opgives: Eng. Læsestykke St. 329—368. Stories from the Jungle Book S. 1—54.

Ins (Jensen) Kipling: The Jungle Book. Helweg-Møller: Modern Prose 32—61, 71—135. Dickens Reader (udg. af Stigaard) S. 50—88. Østerberg: English Poems I. Del (i Udvalg). Lund-Bredsdorffs Grammatik. Adolf Hansen: Eng. Stiløvelser for Gymn.

Imn (Jensen) R. L. Stevenson: Treasure Island. Taleøvelser i Tilknytning til Teksterne. Chr. Jørgensen: Engelske Stiløvelser for Mellemskolén. Lund-Bredsdorffs Grammatik.

Ilns (Mehl) The Dickens Reader ved Stigaard. Jespersen: A British Reader. Østerberg: English Poems II. Del. Adolf Hansen: Browning. From Tackeray's Vanity Fair (ved Andersen). Læst selvstændigt af Eleverne: George Eliot: Silas Marner. Adolf Hansen: Eng. Stiløvelser for Gymn. Stigaards Repetitionskursus.

IImn (Jensen) Boysen: Eng. Læsehæfter II og IV. The Dickens Reader S. 1—48, 68—88.

IIlns (Jensen) Shakespeare: The Merchant of Venice. Østerberg: English Poems S. 88—144. Jespersen: A British Reader S. 131—148, 151—200. Østerberg: English Essays II S. 6—27, 35—51, 68—93. Galsworthy: The Man of Property S. 1—17, 29—48. Selvstændigt har Eleverne læst ca. tre Fjerdedele af George Eliot: Silas Marner. Stile efter Ad. Hansens Stiløvelser for Realklassen og Eksamensstilene. Lund-Bredsdorffs Grammatik. Til Prøven opgives: Merchant of Venice Act II. Østerberg: English Poems S. 89—115. Adolf Hansen: Browning S. 4—7. Es-

says II² S. 6—12, 20—27, 75—85. British Reader S. 131—148. Galsworthy: The Man of Property S. 1—17. Dickens Reader S. 50—68. Eng. Plays and Dialogues: Strife, Act II.

Illmn (Frk. Gregersen) Østerberg: English Poems S. 1—2, 3—11, 16—17, 19—20, 21—22, 23—24, 40, 41—42, 44, 51, 52—54 129—131. The Dickens Reader S. 88—95, 111—126. Til Prøven opgives: The Dickens Reader S. 36—48, 50—95.

Tysk.

1a og b (Bach, Frk. Jørgensen) Carl Gad: Tysk Begynderbog til S. 50. Skriftlige Øvelser i Tilslutning til Bogen.

2a og b (Frk. Roed-Müller) Carl Gad: Tysk Begynderbog S. 50—95. Reinckes Begynderbog S. 78—120. Oversættelsesøvelser efter Kapers Stiløvelser for Mlsk. Mange skriftlige Øvelser.

3a og b (Frk. Roed-Müller, Frk. Jørgensen) Ernst Kaper og Aksel V. Nielsen: Deutsch für die mittlere Stufe, a-Kl. S. 1—29, 36—50, 64—75. b-Kl. S. 1—29, 36—50. Oversættelsesøvelser dels efter Kapers Stiløvelser for Mlsk. Carl Gad: Kortfattet tysk Grammatik.

4a (Bach) Ernst Kaper og Aksel V. Nielsen: Deutsch für mittlere Stufe S. 84—117, 119—123, 126—140, 152—158, 163—170, 178—182, 187—211. Oversættelsesøvelser. Til Prøven opgives: S. 84—87, 93—100, 109—117, 126—140, 163—169, 178—182, 187—194.

4b (Frk. Roed-Müller) Ernst Kaper og Aksel V. Nielsen: Deutsch für die mittlere Stufe S. 81—87, 88—100, 109—114, 123—124, 126, 138, 152—158, 163—166, 178—182, 191—194. Reincke: Tysk Grammatik. Oversættelsesøvelser efter Kapers Stiløvelser for Mlsk. Til Prøven opgives: Hele det læste Pensum.

R (Frk. Roed-Müller) Ibsen og Boviens Læse-

bog for Mellemklasserne S. 35—50, 80—140 samt nogle Digte af Goethe, Schiller, Heine. Oversættelsesstile efter Tyske Realeksamensopgaver, udgivet af Ingerslev og D. Petersen. Reinckes Grammatik. Til Prøven opgives: Ipsen og Bovien: Tysk Læsebog for Mellemklasserne S. 80—132.

Ins (Jensen) Skouboe: Tyske Noveller. Heyse: Der verlorene Sohn. Sigtryggsson: Deutsche Kultur und Charakterbilder, 2. Udg. S. 1—36, 102—138. Reinckes Grammatik. Reinckes Stiløvelser I. Stil omtrent hver Uge.

IIns (Bach) Schiller: Kabale und Liebe I, II, V. Gad: 100 Tyske Digte (Digte af Schiller). Keller: Das Fähnlein der sieben Aufrechten. Thomas Mann: Tonio Kröger. Sigtryggsson: Deutsche Kultur und Charakterbilder Stk. 2, 4, 6, 8, 11, 13. Litteraturhistorie: Lessing, Sturm und Drang og Schiller. Vibæk og Kramer: Deutsche Umgangssprache. Reinckes Stiløvelser I-II. Reinckes Grammatik. Stil hver Uge.

IIIns (Bach) Goethe: Iphigenie I, II, III, V. Sigtryggsson: Deutsche Kultur und Charakterbilder Stk. 13, 16, 17, 18, 20. Riehl: Die vierzehn Nothelfer. G. Hauptmann: Bahnwärter Thiel. C. Gad: 100 Tyske Digte. Vibæk og Kramer: Deutsche Umgangssprache. Reinckes Stiløvelser II. Stil hver Uge. Til Prøven opgives: Goethe: Iphigenie III. Schiller: Kabale und Liebe II. Gad: 100 Tyske Digte S. 21—23, 31—39, 74—86. Keller: Die drei gerechten Kammmacher S. 1—15. Sigtryggsson: Deutsche Kultur und Charakterbilder Stk. 4₁₋₂ (S. 40—48), 6. Som Grundlag for Samtaleprøven: Riehl: Die vierzehn Nothelfer.

Fransk.

R (Frk. Gregersen) N. Chr. Nielsen og Fr. Hoffmann: Fransk Begynderbog S. 1—104. Til Prøven opgives: S. 57—104.

I (Knudsen) Nielsen og Hoffmann: Fransk Begynderbog. N. Chr. Nielsen: Fransk Skolegrammatik.

IIns (Jensen) Jungs Læsebog (ved Nielsen).

Henrik Madsen: Moderne franske Forfattere S. 1—43.
N. C. Nielsen: Fransk Grammatik og Franske Stil-
øvelser I.

IIInn (Frk. Gregersen) Som i IIInS

IIInS (Mehl) Glahn: Lectures variées I.
Blinkenberg og Svanholt: Prosateurs modernes. N.
Chr. Nielsen: Fransk Skolegrammatik og Stiløvelser I.

IIIInn (Mehl) Som i IIIInS.

Latin.

4a og b (Gudme, Larsen) Kr. Mikkelsen: Latinsk
Læsebog S. 1—37. Til Prøven opgives: S. 22—37.

Ins (Andersen) Caesar: De bello Gallico I Bog,
II Bog 1—16, 28—35, III Bog.

IIInS (Gudme, Larsen) Caesar: De bello Gallico
IV Bog fra Kap. XIII, V Bog Kap. 1—XXIII. Cicero
(Cortsens Udv.): S. 1—40, 53—67, 69—72.

IIInS (Andersen) Caesar: III Bog Kap. 1—11,
17—29, IV Bog Kap. 1—16. Cicero: S. 1—29 og
Ovid S. 27—43. Til Prøven opgives det læste.

Oldtidskundskab.

I (Rektor) Iliaden i Østergaards Udvalg og der-
af I, VI,₂ og XXII repeteret. Græsk Kunst efter Secher
til og med Phidias.

II (Rektor) Iliaden læst færdig. Græsk Dramas
Udvikling, Aiskylos: Perserne og Sofokles: Antigone
(ved Thor L), endvidere er Euripides' Iphigeneia oplæst
for Klassen. Thukydid 2. Hefte paabegyndt efter en
Oversigt over græsk Historieskrivning. — Iliaden I.
Sang, de to Dramaer og Kunst repeteret.

III (Rektor) Platon: Sokrates Forsvarstale; Kri-
ton og Faidon, ved Gertz. Oversigt over græsk Hi-
storieskrivning og Gennemgang af Thukydid ved Gertz
2. Hefte Afsn. 5, 7, 10 og 13; dernæst Repetition. Til
Prøven opgives: Græsk Oldtidskunst, især Skulp-
turen, efter Secher og Luckenbach, Aiskylos: Perser-
ne, Sofokles: Antigone, Iliaden ved Østergaard 1., 6.₂

og 22. Sang. Thukydid, 2. Hefte Stk. 5, 7, 10 og 13. Platon: Forsvarstalen og Phaidon 2. Afsn.

Historie.

1a og b (Gudme, Larsen) Ludv. Schmidt: Lærebog i Historie for Mellemskolen I. Oldtidens Historie læst og repeteret.

2a og b (Adler Lund og Larsen, Bach) Ludv. Schmidt: Lærebog i Historie for Mellemskolen I. Middelalderen (Bogen ud) læst og repeteret.

3a og b (Bach, Ottosen) Ludv. Schmidt: Lærebog i Historie for Meliemsken I. Den nyere Tid.

4a og b (Adler Lund) Ludv. Schmidt: Lærebog i Historie for Mellemsk. II. Fra Revolutionen og ud.

R (Rektor) Schmidt: Frankrigs, Tysklands og Englands Historie efter 1860. H. L. Møller: Samfundslære for Realklassen med nogle Forbigaaelser. Til Prøven opgives det læste Pensum.

I (Rektor) Oldtid og Middelalder efter Schmidt og West og Munch II, undtagelsesvis paabegyndt Munch III (til England). Elever har holdt Foredrag om Muhammed, Michelangelo, Praeraphaeliterne, Frants af Assisi og Luthers 95 Theses.

IIns (Adler Lund) Nordens Historie (Ottosens Bog) til 1815 og Verdenshistorie (Munch og Müller III og IV) til 1814—15; Tiden fra 1660 repeteret. I Aarets Løb et Elevforedrag: Om Danskheden i Syd-slesvig, efterfulgt af Diskussion blandt Klassens Elever. Endvidere Elevforedrag om Griffenfeld og et om Oehlschlægers „Dina“ vurderet historisk. For Klassen er oplæst en Del Afsnit af Arups Danmarkshist. Udviklingen i dansk Arkitektur gennemgaaet i begge Afdelinger ved Hjælp af passende Billedmateriale.

IImn (Adler Lund) Som i IIns, dog yderligere repeteret Norden fra 800 til 1241.

IIIns (Rektor) Ottosen: Nordens Historie læst færdig. P. Munch: Den nyeste Tids Historie fra 1814.

Samfundslære for Gymnasiet, af H. L. Møller ved Flemming Dahl. Til Prøven opgives: Almindelig Historie og Nordens Historie efter 1814; det læste i Samfundslære med faa Overspringelser, desuden det af Undervisningsinspektionen opgivne Særpensum.

IIImn (Adler Lund) Som i IIIns.

Naturfag.

Imn (Otterstrøm) Madsen, Bøving-Petersen og Stockmarr: Geologi for Gymnasiet samt Afsnit af Biologien.

Ins (Nygaard) Som i Imn.

IIImn (Otterstrøm) Simonsens Biologi, Kroghs Fysiologi til Blodumløb, Bøving-Petersen: Havet. Stockmarr: Atmosfæren, Klima og Plantebælter. Af C. C. Christensen: Østersø- og Vesterhavslande: Rusland og Britiske Øer.

IIIns (Otterstrøm) Simonsens Biologi (nogle Afsnit forbigaaede). Heegaard: Astronomiens Begyndelsesgrunde. Krogh: Fysiologi til Blodumløb.

IIImn (Otterstrøm) Kroghs Fysiologi fra Aandedræt Bogen ud. Repeteret Eksamenspensum. Til Prøven opgives: Biologi og Fysiologi.

IIIns (Otterstrøm) Kroghs Fysiologi fra Blodumløb. Repeteret Eksamenspensum. Til Prøven opgives: Biologi og Astronomi.

Geografi.

I 1—4 Ml. benyttes C. C. Christensens Geografi for Mellemskolen, og i alle Klasser C. C. Christensens og Krogsgaards Atlas for Mellemskolen.

1a og b (Nygaard) Europa til Alperne.

2a og b (Otterstrøm, Nygaard) Alperne, Sveits, Donaulandene, Sydeuropa.

3a og b (Otterstrøm) Afrika, Asien, Australien, Syd-Amerika og den mat. Geografi.

4a og b (Nygaard) Nord-Amerika, Verdenshavene, Danmark, Island, Norge, Sverrig.

R (Otterstrøm) C. C. Christensen: Østersø- og Vesterhavslande: Rusland, Tyskland, England. — Sønderborg Egnens Geologi. — Forstaaelse af Meteorologisk Instituts Kort. Til Prøven opgives det læste.

Naturhistorie.

I 1—4 Ml. benyttes Bøving-Petersen og Stockmarr: Zoologi for Mellemskolen, Balslev og Simonsen: Botanik for Mellemskolen, Rasmussen og Simonsen: Lille Flora (ogsaa i Realklassen).

1a og b (Nygaard) Pattedyr, Spurvefugle. Botanik 1. Hefte.

2a og b (Andersen, Otterstrøm) Fugle, Krybdyr, Padder, Fisk. Botanik 2. Hefte.

3a og b (Otterstrøm, Andersen) Fisk, Leddyr, Orme. Botanik 3. Hefte.

4a og b (Andersen) Bløddyr, Straaledyr, Menesket. Botanik 4. Hefte (enkelte Forbigaaelser).

R (Nygaard) Balslev og Andersen: Zoologi for Realklassen. Balslev og Simonsen: Botanik for Realklassen: udvalgte Plantefamilier. Til Prøven opgives det læste.

Naturlære.

I 1—4 Ml. benyttes Sundorphs Fysik for Mellemskolen og Jul. Petersens Kemi for Mellemskolen.

1a og b (Olesen, Sejersen) a-Kl. Fysik I til Magnetisme (med enkelte Forbigaaelser). b-Kl. Fysik I S. 1—45.

2a og b (Iversen, Olesen) a-Kl. Fysik I fra S. 45. Kemi forfra til S. 16. b-Kl. Fysik I fra Dampmaskinen til Induktion. Kemi forfra til Forbrænding.

3a og b (Sejersen) Kemi fra Vandets Bestanddele.

4a og b (Sejersen, Iversen) Fysik II.

R (Iversen) Sundorps Fysik for Realklassen: Varmelære og Elektricitetslære. Til Prøven opgives: Varmelære S. 5—18, 22—29. Hele Elektricitetslæren.

IInn (Olesen) Fysik: Sundorph: Varmelære. Sammes Lyslære til Bølgeteorien. Eriksen og Koefoed: Elektricitet I til Ohms Lov. Kemi: Rings Kemi til Brintionkoncentrationen (2. Udg.). 18 Maaleøvelser.

IIInn (Olesen) Sundorph: Mekanik Afsn. I, III, IV, V, VI (til svingende Bevægelser). Eriksen og Koefoed: Elektricitet I. Barmwater: Astronomi fra Jorden til Maanen; 12 Øvelser. Ring: Kemi (1. Udg.) fra Vandets Dissociation til Massevirkningloven.

IIIInn (Sejersen) Fysik: Barmwater: Astronomi fra Fiksstjernerne, Bogen ud. Sundorph: Elektricitet og Magnetisme fra S. 26. 6 Maaleøvelser. Repetition. Kemi: Jul. Petersens Kemi: Aluminiumgruppen, Bogen ud. Repetition. Øvelser i kvalitativ Analyse. Til Prøven opgives: Fysik: Lyslære S. 1—51. Mek. Fysik (3. Udg.) S. 1—46, 78—83. Elektricitet og Magnetisme (3. Udg.) S. 1—12, 17—27, 72—77, 133—155. Astronomi (5. Udg.) S. 1—44, 125—142, 163. Kemi (6. Opl.) S. 5—23, 41—126, 136. Følgende 15 Øvelser: 1) Blys Varmefylde, 2) Vands Fordampningsvarme, 3) Underafkøling af Fiksertalt, 4) Petroleums Udvidelseskoefficient (Pyknometer), 5) Vandets Damptrykskurve, 6) Luftens Udvidelseskoefficient, 7) Brydningsforholdet for Glas (Terningmetoden) 8) Den gule Natriumlinies Bølgelængde, 9) Kundts Rør, 10) Faldmaskinen, 11) Pendulet (matematisk og fysi-k), 12) Snoning af en Metaltraad, 13) Modstandsmaaling ved Wheatstones Bro, 14) En Elektromagnets magnetiske Moment, 15) Coulombs Lov for Magnetisme.

Matematik og Regning.

I 1—4 Ml. benyttes Pihl og Ring: Regnebog.

1a og b (Frk. Jørgensen, Olesen) Regnebog I. Pihl og Rasmussen: Geometriske Øvelser I, med enkelte Forbigaaelser. 1 Sæt Hjemmeopgaver om Ugen.

2a og b (Iversen, Ottosen) Regnebog II. Pihl og Rasmussen: Geometriske Øvelser I. Juul og Rønnau: Geometri for Mellem-skolen § 1—59. 1 Sæt Hjemmeopgaver om Ugen.

3a og b (Sejersen) Geometri: Juul og Rønnau § 71—113. Repeteret fra § 57. Regnebog III. 2 Sæt Hjemmeopgaver om Ugen.

4a og b (Frk. Jørgensen, Ottosen) Regnebog IV til S. 100. Pihl og Rasmussen: Geometriske Øvelser fra S. 37. 2 Sæt Hjemmeopgaver om Ugen.

R (Iversen) Friis-Petersen og Jessen: Realklassens Regnebog. Jessen og Smith: Matematik og Regning for Realklassen med enkelte Forbigaaelser. I Reglen 3 Opgaver ugentlig.

Iln (Iversen) Pihl og Kristensen: Matematik I. I Reglen 5 Hjemmeopgaver om Ugen.

Ilns (Olesen) P. Mogensen: Matematik. Forfra til S. 80.

Ilnn (Iversen) Pihl og Kristensen: Matematik II. C. Juel: Stereometri til Kongruens og Symmetri. I Reglen 6 Opgaver om Ugen.

Ilns (Olesen) P. Mogensen: Matematik S. 69—141.

Ilnn (Olesen) Pihl og Kristensen: Matematik III. C. Juel: Stereometri. I Reglen 6 Opgaver om Ugen. Til Prøven opgives: Pihl og Kristensen: I. S. 113—124, 131—137, 168—188. II. S. 9—85, 111—166, 176—198, III. S. 14—42, 66—85. Stereometrien S. 73—88.

Ilns (Iversen) P. Mogensen: Matematik: Fra S. 83 Bogen ud. Til Prøven opgives: S. 46—64, 66—69, 119—180.

Skrivning.

Jørgensens Skrivesystem følges.

1a og b (Folke Hansen) Herman Larsens System tilpasset til Jørgensens Bøger. Hæfte 7, 8. 2 Øvehæfter uden Forskrift.

2a og b (Frk. Gregersen) Hæfte 8, 9, 10.

3a og b (Sejersen, Folke Hansen) a-Kl.: Hæfte 11—12. b-Kl.: Herman Larsens System tilpasset til Jørgensens Bøger. Hæfte 7, 11. Øvehæfter uden Forskrift.

4a og b (Frk. Gregersen) Hæfte 12, 13.

Tegning.

(Frk. Jørgensen)

1a og b Tegning dels efter plane Modeller, dels Mønstertegning. Farvelægning med Stabiloblyant og Vandfarve.

2a og b Tegning dels efter plane Modeller, dels Mønstertegning. Farvelægning med Vandfarve.

3a og b Tegning efter fritstaaende Modeller. (Perspektivregler).

4a og b Dels Mønstertegning, dels Bogstavtegning med Tusch og Redispen.

H a a n d a r b e j d e.

1a og b (Frk. Gregersen) Syet et Øvelsesstykke med Linnedsyning, en Servietpose med Hvidsøm og strikket et Par Ankelsokker.

2a og b (Frk. Gregersen, Frk. Maltbæk) Syet et Forklæde og en Underkjole, øvet Strømpestopning. Korsstingsmøtiver og forsk. Mellemarbejder.

3a og b (Frk. Maltbæk) Syet et Par Benklæder, strikket og syet forsk. Mellemarbejder.

4a og b (Frk. Maltbæk) Syet en Pyjamas, øvet Hedebo og syet forsk. Mellemarbejder.

Sang.
(Ottosen)

Danske Melodier og Tekster er indøvet efter „Salmebog for Skole og Hjem“ og „Den blaa Sangbog“. Iøvrigt er Hovedvægten lagt paa Øret, rigtig Brug af Stemmen og god Behandling af Teksten. Flerstemmig Sang — i Mellemskolen fortrinsvis trestemmig, i Gynnasiet firstemmig — har været et vigtigt Led i Undervisningen, og der har i Aarets Løb været afholdt ca. 8 Sammensangtimer.

Legemsøvelser.

Pigerne (Frk. Maltbæk) har foruden Gymnastik indøvet Boldspil (Langbold, Kurvebold og Kaste-Tennis) og i Sommermaanederne Svømning. Pigernes Gymnastikdragt er mørkeblaa Kitteldragt.

Drengene (Adler Lund III, 4, Knudsen II, 3, 2, Folke Hansen I, R, 1) Foruden Gymnastik har der været øvet Haandbold og Fodbold samt fri Idræt. Om Sommeren har der været Badning og Svømning paa Kommunens Badeanstalt. Drengenes Gymnastikdragt er hvid Jerseytrøje med korte Ærmer, hvide Benklæder og hvide Sko.

Den frivillige Svømning uden for Skoletiden har for Drengenes Vedkommende været forestaaet af Lektor Knudsen og cand. mag. Folke Hansen.

Den udvidede Frisvømmerprøve for Elever i Real- og Gymnasieklasser er taget af 27 Elever: III G.: Inger Andersen, Martha Johnsen, Svend Aage Larsen, Georg Smith, Jørgen Storgaard, Connie Waagepetersen. II G.: Andreas Bergmann, Elisabeth Bøse, Kurt Bøwadt, Marie Christensen, Astrid Grevsen, Anna Grimstrup, Albert Hansen, Jørgen Hvalkof, Aage-Jensen-Fangel, Kjeld Kappel, Inga Kaarsbøl, Peter Madsen, Karen Mundt, Edith Nørhald, Holger Petersen, Hans Peter Zimmermann. I G.: Alice Nissen, Gretchen Sandager. R: Iver Rasmussen. 4 Ml.: Rose Marie Busk. 3 Ml.: Astrid Damgaard.

Den udvidede Svømmeprøve er taget af 36 Elever: III G.: Kresten Brodersen, Maria Hansen, Inge Leschly. I G.: Georg Berggreen, Hans R. Hansen, Poul Hvalkof, Jørgen K. Hansen, Vagn Mikelsen. R: Carl H. Lawaetz, Carl Livoni, Asmus Lyck, Egon Rasmussen. 4 Ml.: Carl W. Andersen, Carl Jacobsen, Peter Jakobsen, Knud Bo Jensen, Anna Lise Kaarsbøl, Christian Leimand, Max Neumann, Liselotte Schmidt, Hugo Winther. 3 Ml.: Gregers Appelt, Christian Bartram, Hans A. Biering, Erik Eegholm, Ellen Eriksen, Hans A. Hansen, Erik Hvalkof, Gjertrude Johannsen, Christian Kaadt, Kristian Nielsen, Inga Schlanbusch. 2 Ml.: Hans Chr. Bruhn, Palle Knudsen, Harriet Nørhald, Christian Sisseck.

Frisvømmerprøven er taget af 51 Elever: III G.: Hans Jørgensen. II G.: Dorthea Eriksen. I G.: Arne R. Christensen, Hjalmar Dirksen. R: Herbert Christensen, Helge Jacobsen, Erika Nissen. 4 Ml.: Peter Berggreen, Aase Jungersen, Ernst Valentin. 3 Ml.: Evald Asmussen, Annemarie Biering, Svend Bladt, Bent Clausen, Hans Fr. Danielsen, Poul Fl. Eggert, Ejnar Holm, Hans Jacobsen, Johan Juhler, Agnete Kappel, Valdemar Kock, Ingeborg Lassen, Eigil G. Madsen, Hans Jørgen Nielsen, Svend Paulsen, Knud Erik Pløen, Gutte Ørregaard. 2 Ml.: Carl Chr. Brok, Peter Clausen, Karen M. Damgaard, Ellen Duus, Asger Falkenberg, Birthe Grand, Peter Hansen, Thorkild Hansen, Gudrun Hellesøe, Margrethe Hollensen, Alfred Jørgensen, Gerda Knudsen, Vibeke Kruise, Svend Larsen, Henrik Lassen, Ejnar List, Sofie Lorensen, Hans M. Petersen, Børge Schmidt. 1 Ml.: Peter W. Holm, Ellen Jespersen, Henry Kristensen, Anna Schwartz, Edith Ørregaard.

Elevernes Standpunkt i Svømning (Okt. 1933)

Klasse	Udv. Prøve f. Gym.		Udv. Svømmepr.		Fri-svømmerpr.		Kan svømme		Kan ikke svømme		Helt fritaget		Ialt	
	D.	P.	D.	P.	D.	P.	D.	P.	D.	P.	D.	P.	D.	P.
III ^{ns}	7				1		7					2	15	
III ^{mn}	3	3	2	2		4	3						8	11
II ^{ns}	7						3						10	
II ^{mn}	4	7				2	2	1					6	10
I ^{ns}			8		1		3						12	
I ^{mn}		2	3				3	2			1	1	7	5
R			7		3	3	6	3				1	16	7
4a		1	3	1	3	5	3	3	1				10	10
4b			6	3	3	1	5	3					14	7
3a		1	3		7	4	6	12				1	16	18
3b			6	3	7	4	6	7					19	14
2a			1	1	7	4	9	7	2	1		1	19	14
2b			2		5	4	11	8			2		20	12
1a					2	1	6	8	11	3		1	19	13
1b					1	5	6	4	10	3		1	17	13
Ialt	21	14	41	10	40	37	79	58	24	7	3	8	208	134

Ved ministeriel Bevilling er der uden for Skoletiden givet Undervisning i Boldspil, Fri Idræt og Gymnastik.

2 Hold, et fra de øverste og et fra de mindre Klasser har trænet i Fodbold. 2 Pigehold har trænet i Langbold.

15 Elever i alle Aldre har trænet i Gang, Løb, Længdespring, Højdespring, Kuglestød, Spydkast, Diskkast, samt Kast med Cricketbold, dog saaledes, at adskillige Elever kun har trænet i en enkelt eller nogle faa Øvelsesgrene.

2 Hold er undervist i Gymnastik, det ene fra III — I, det andet fra 2 MI. og 1 MI. Hovedvægten er lagt paa Indøvelse af passende Redskabsøvelser.

Desuden har Adjunkt Otterstrøm undervist interesserede Elever fra hele Skolen i Folkedanse; Eleverne har været delt i 2 Hold; hvert Hold har øvet et Par Timer een Gang maanedlig i Vinterens Løb.

AF SKOLENS DAGBOG 1933—34.

(1933) Søndag d. 28. Maj Fællesudflugt til Dybbøl for Gymnasieelever fra Falkonergaards Skole og Sønderborg Statsskole under Førerskab af Adj. Bach og Adj. Otterstrøm.

Lørdag d. 24. Juni foretog Adj. Otterstrøm og Frue en Udflugt med Realklassen til Svendborg, Taasinge, Ollerup og Faaborg.

Lørdag d. 26. August: Skolens Fødselsdag. Efter 2. Time samledes hele Skolen paa Badeanstalten, hvor der afholdtes Svømmeopvisning, der begunstigedes af smukt Vejr og overværedes af mange Forældre. Om Aftenen var der Fest for Gymnasiet og Realklassen og gamle Elever.

Tirsdag d. 29. Aug. fra Kl. 11 og Onsdag d. 30. Aug. Ekskursion for IG og R til Tønder og Løgumkloster under Ledelse af Adj. Otterstrøm og cand. mag. Nygaard.

Fredag d. 8. September i Tilslutning til Morgensangen Foredrag af Lektor Andersen om Grundtvig (150 Aars Dagen for hans Fødsel).

Tirsdag d. 26. Sept. Idrætsstævne i Aabenraa for de fire sønderj. Statsskoler. Sønderborg deltog med et Idræts- og et Fodboldhold (Drenge), og i Formiddagens Idrætsøvelser blev Skolens Hold Nr. 3.

Herefter samledes man paa Folkehjem, hvor H. P. Hanssen talte smukt til Eleverne om dette historiske Sted, hvorefter bl. a. Lektor H. M. Jensen takkede. Med Aabenraa-Spejdernes Musikkorps i Spidsen marcherede man igen ud til Idrætspladsen, hvor Eftermiddagens Fodboldkampe udkæmpedes. Sønderborg kæmpede med Tønder (2—2) og med Aabenraa (8—3). — Dagen sluttede med en fornøjelig Aftenfest paa Statsskolen, hvor alle deltagende Skoler modtog en Mindeplade.

Onsdag d. 6. Sept. Skovtur til Fiskerhytten.

Søndag d. 17. Sept. deltog 24 Elever af 4. og 3. Kl. i et fornøjeligt Sportstævne paa Duborgskolen.

Fredag d. 29. Sept. — Lørdag d. 1. Okt. Ekskursion med IIG og IGM til Nyborg efter Indbydelse af Direktøren for „Den danske biologiske Station“, Dr. phil. H. Blegvad, der instruktivt og fornøjeligt gav Eleverne et Indblik i Stationens Arbejdsmetoder og Nyborg Fjords Fauna og Flora. Takket være Frk. A. M. Kjellerup og Hr. Skoleinspektør Højrup fik vore Elever ogsaa et fornøjeligt Ophold i Nyborg med Udflugt til de sydfynske Herregaarde og Hesselagerstenen.

Onsdag d. 11. Oktober Kl. 8 Foredragsrækens 1. Møde i Saisonen 1933—34. Gymnasiet og Realklassen har som tidligere været indbudt og har paa denne Maade haft Lejlighed til at høre kgl. Skuespiller Holger Gabrielsen, Forf. Marcus Lauesen, Prof. Vilh. Andersen og Mindeforedrag med Lysbilleder om Knud Rasmussen af Dr. Therkel Mathiassen.

Fredag d. 13. Oktober uddeltes efter Morgensangen Svømmebeviser til de 114 (!) Elever, der havde aflagt Prøver i Løbet af Sommeren.

I Oktoberferien ^{15/10}—^{22/10} var Skolen atter repræsenteret ved Gymnasiastmødet paa Hindsgavl. Maria Hansen og Marius Jäger af IIG var udtaget, Sofie Petersen traadte i førstnævntes Sted og desuden fik 6 mandlige Elever af II og IIG Lov til at deltage.

Mandag d. 23. Oktober Musikforeningens 1. Koncert. Ogsaa hertil har vore ældste Klasser haft fri Adgang og i 1933—34 kunnet høre 4 gode Koncenter.

Mandag d. 6. November Kl. 15 talte Biskop V. Ammundsen for de ældste Klasser om „Kirkeligt Fredsarbejde for Øjeblikket“.

Onsdag d. 8. November mindedes Rektor ved Morgensangen sin Forgænger Rektor Hertz i Anledning af dennes 70 aarige Fødselsdag.

Lørdag d. 16. og Søndag d. 17. December Julekomedie, IIG opførte „Feriegæsterne“ og Molt Wengel „Fra 9 til 4“ efter Instruktion af Adj. Ottosen.

Lørdag d. 23. December efter 2. Time Juleafslutning med Stipendieuddeling, Juletale og Korsang. (Juleferie til og med 6. Januar).

(1934) Onsdag d. 17. Januar læste Prof. Vilh. Andersen op for hele Skolen (af Jeppe paa Bjerget og Jacob v. Thybo).

Onsdag d. 31. Januar havde Lektor Gudme sin sidste Skoledag.

Lørdag d. 3. Februar de Smaas Fest (Kl. 18 til 23) med Komedie, Kaffeboard og Dans; der opførtes en Dramatisering af Svinedrengen, forfattet af Frk. Gregersen og instrueret af cand. mag. Folke Hansen og Tilslutningen var storartet (godt 350).

Lørdag d. 10. Februar ved Morgensangen talte Rektor om Dagens Betydning.

Lørdag d. 10. Marts Skolebal for 4 Kl., Realkl. og Gymnasiet. (o. 140 Deltagere).

Onsdag d. 4. April Cykletur med IGM til Nybøl Nor for at studere Istidsaflejringer. (Adj. Otterstrøm).

Torsdag d. 12. April den aarlige Sangopvisunder Ledelse af Adj. Ottosen; der var som sædvanlig aldeles fuldt Hus og hjerteligt Bifald fra først til sidst.

Lørdag d. 14. April se Afsnit A. 2.

Onsdag d. 18. April ved Morgensangen talte Rektor om 70-Aarsdagen for Stormen paa Dybbøl, og umiddelbart derefter gik Rektor og en Deputation, bestaaende af en Elev fra hver Klasse, valgt af Klasserne selv, med Skolens Fane ind i Borgertoget til Dybbøl og nedlagde Kranse fra Lærerkollegiet og fra Skolens Elever henholdsvis ved Fællesgraven og ved Mindestenen for Korporal Nellemann.

Lørdag d. 21. April afholdtes den aarlige Gymnastikopvisning; der fremvistes et Pigehold (Frk. Maltbæk), et Klassehold Drengene af Mellemskolen (3 Ml. Lektor Knudsen), og fra Gymnasiet et Klassehold af IG (Hr. Folke Hansen). Rektor overrakte smaa Sølvpræmier til de bedste Gymnaster (Dorothea Eriksen IGs, Svend Poulsen (3a) (efter Lodtrækning med Svend Bladt, 3a) og Erik Grand (IGs). Et 5 Mands Orkester musicerede, og der var mødt en Del Forældre og Interesserede.

Onsdag d. 25. April Kl. 11 til Søndag d. 29. April foretog IIG under Ledsagelse af Lektor Jensen, Frk. Maltbæk og Adj. Otterstrøm (Turens Leder) en geologisk-historisk Ekskursion til Djursland og Aarhus (jfr. den i Aarsskriftet 1932, S. 58 omtalte Tur). Deltagerne og Skolen takker (irenaas Borgere for deres fornyede store Gæstfrihed.

Onsdag d. 2. Maj Cykletur med IGM til Skelde (Stensigmosse Klint) under Ledelse af Adj. Otterstrøm.

Fredag d. 4. Maj Udflugt med Realklassen til Klinting Hoved (Adj. Otterstrøm).

Onsdag d. 9. Maj mindedes Rektor ved Morgensangen Slaget ved Helgoland.

Torsdag d. 10. Maj og Fredag d. 11. Maj Idrætsstævnet i Ollerup. Skolen deltog med et Langboldhold (sejrede i begge sine Kampe), et Fodboldhold (tabte mod Ribe 2--3) og 1 Gymnastiekl. Drengene i Gymnastik (Hr. Folke Hansen). Skolen takker for Fynboernes store Gæstfrihed.

Lørdag d. 12. Maj. IIIGs sidste Skoledag. Efter 1 Time, der for begge Klasser blev en Engelsktime, førte Rektor sammen med Adj. Adler-Lund, Klassens anden Historielærer, hele IIIG op til Dybbøl, hvor den danske Forsvarslinie syd for Chausseen blev gennemgaaet af Rektor og Afsnittet V—X Skanse af Hr. Adler-Lund. Paa Vejen ud standsedes et Øjeblik ved du Plat-Stenen, og Turen sluttede ved Fællesgraven, hvor Klassen afsang 1 Vers af „Slumrer sødt“ og af Markens Blomsterflor nedlagde røde og hvide Blomster, ligesom der oppe i Skanse IX var lagt gule og blaa Blomster ved en af Mindestenene for de svensk-norske Frivillige. Turen forløb i alle Maader smukt, begünstiget af straalende Sommervej.

Tirsdag d. 15. Maj overrakte Rektor ved Morgensangen Føreren for Langboldholdet en Mindeplade i Anl. af Sejrene i Ollerup.

Onsdag d. 23. Maj begyndte skriftlig Eksamen for Afgangsklasserne.

STIPENDIER OG FLIDSBELØNNINGER.

Ifølge Skrivelse fra Undervisningsministeriet af 5. 12. 33 var der 1020 Kr. til Raadighed som Stipendiebeløb.

Heraf gaves som *Oplagspenge* 200 Kr. til Theodor Sorgenfrei (IIIG) og 140 Kr. til Mogens Grau (IIIG). *Udbetalingsstipendier* gaves til Theodor Sorgenfrei og Mogens Grau (hver 50 Kr.), Elisabeth Eriksen, Arne Buch, Hjalmar Ørsted-Petersen og Ingeborg Olsen, alle af IIIG, hver 100 Kr., Johannes Carlsen (IG) 50 Kr. og Hans Hansen (IG) og Werner Horn (4a), hver 25 Kr.

Af *Overlærer A. P. Wests Mindelegat* gaves 100 Kr. til Chr. Leimand (4a).

Flidsbelønninger - i Form af Boggaver - modtog følgende Elever: Ingeborg Olsen (Alliance française), Helga Jensen III G (Selskabet af 1916), Georg Smith III G, Kurt Bøwadt II G (Sprogf.) Anna Grimstrup II G (Selskabet af 1916), Hans Reinhold Hansen I G (Selskabet af 1916), Frede Hollensen I G (Sprogf.), Elfriede Lassen, R, Helene Bruun, 4a, Inger Grevsen, 4a, Hans Møller, 4b, Sigrid Norrie, 4b, Svend Bladt og Annermarie Work (Sprogf.), begge af 3a, og Johan Juhler og Inga Schlanbusch, begge af 3b, endelig Christa Jørgensen, 2a, og Birthe Grand, 2b (Sprogf.).

Ang. *Sønderborg Statsskoles Legatfond*, se Side 17.

GAVER TIL SKOLENS SAMLING.

Fra Mineralogisk Musæum, København: en værdifuld Samling Mineraler.

Hr. Gartner Jürgen Jensen: En Mistelten Plante.

Hr. Bogtrykker Otsen: 2 udstoppede Taarnfalke.

Erik Blichfeldt, I Gs: en Samling Stenredskaber fra den ældre og yngre Stenalder.

Carl Livoni, R: Museunger.

Thomas Thomsen, 3a.: en Fjæsing og en Sort Vels.

Christa Jørgensen 2a: En Nereide, stor Havorm.

Sofie Sivertsen, 1b: 2 Kronhjorttakker.

Peter Petersen, 1b: 30 Kalkunfjer.

Skolens Bibliotek har modtaget følgende Gaver:

Fra Konsul Falkenberg: Eva Moltesen; Det finske Finland.

Fra Redaktør K. E. Larsen: Folkeafstemningen i 1920. Særtryk af Dybbøl-Postens Festudgave i Anledning af Tiaarsdagen for Folkeafstemningen.

Fra Rektor West: Volkssprache und Unterrichtssprache in Grenzgebieten mit besonderer Rücksicht auf Alsace-Lorraine und Nordslesvig (Særtryk af Der Schleswiger 18. Sept. 1932).

For disse Gaver bringer Skolen sin bedste Tak.

*Oversigt over
Sønderborg Statsskoles Regnskab 1933—1934.*

Indtægt.

Kassebeholdning fra forrige Aar	Kr.	3014,71
Skolekontingenter		8660,75
Fra Kvæsturen	”	42000,00
Fra Finansministeriets Lønningskontor	”	106168,11
Ekstraordinære Indtægter	”	244,03
Renter	”	34,52
Gebyrer	”	680,00
		Kr. 160802,12

Udgift.

Lønninger og Honorarer	Kr.	110143,71
Pensioner	”	2254,41
Timelærer og Timebetaling	”	20793,64
Tjenesterejser	”	69,45
Bibliotek og videnskabelige Samlinger	”	1374,53
Inventarets Vedligeholdelse	”	1215,35
Kontorhold, Programmer o. s. v.	”	1561,18
Elevbogsamlingen	”	89,90
Lysbilleder	”	65,00
Smaaudgifter	”	46,85
Skolenævn og Forældremøder	”	180,00
Repræsentation	”	540,00
Bygningers Vedligeholdelse	”	3087,94
Lejeudgifter	”	750,00
Rengøring	”	7113,46
Brændsel og Belysning	”	4754,52
Skatter og Afgifter	”	1943,66
Ekskursioner	”	150,00
Svømmeundervisning	”	299,20
Stipendier og Flidspræmier	”	680,00
Skolens Radio	”	245,10
Kassebeholdning 1. April 1934	”	3444,22
		Kr. 160802,12

For den mundtlige Del af Afgang- og Aarsprøven er et særligt Skema meddelt.

Haandarbejder, Tegninger og Skrivebøger er fremlagt i Sangsalen (Nr. 9) d. $27/6$, samt $28/6$ Kl. 8—10.

Afslutningshøjtideligheden finder Sted Torsdag d. 28. Juni Kl. $10\frac{1}{2}$.

Optagelsesprøven afholdes i Dagene d. 29. og 30. Juni.

Skriftlig Prøve d. 29., til 1Ml. 8—10 Dansk Stil, 11—1 Regning, $13\frac{1}{2}$ —14 Diktat, — til alle andre Klasser Kl. 8.

Mundtlig Prøve d. 30. Juni Kl. 8.

Til at overvære de mundtlige Prøver og Afslutningshøjtideligheden indbydes Elevernes Forældre og alle andre, som interesserer sig for Skolens Arbejde.

Det nye Skoleaar begynder Onsdag d. 15. August Kl. $10\frac{1}{2}$.

I Maj 1934.

A. J. West.

Rektor træffes i Reglen hver Skoledag Kl. 13—14, undt. Lørdag; ellers efter forudgaaende Aftale (Telefon 427).

AF SKOLENS ORDENSREGLER.

1. Eleverne samles om Morgenens i Skolegaarden, tidligst et Kvarter før Undervisningens Begyndelse.
 2. Elever, der ønsker at cykle til Skolen, maa henvende sig til den inspektionshavende Lærer om Plads til Cyklen. Kun Elever med længere Skolevej kan vente at faa Cykleplads. Skolen kan ikke paatage sig Ansvar for, at Cykler forbyttes eller bortkommer paa Skolen.
 3. I Frikvarterene skal Eleverne opholde sig paa Legepladsen. Tilladelse til at blive i Klassen gives kun efter skriftlig Anmodning fra Hjemmet og kun for en Uge ad Gangen. Ingen Elev maa forlade Skolen i Skoletiden uden med Skolens Tilladelse.
 4. Alle Skolesager skal være mærket med tydeligt Navn. Nye Bøger maa ikke mærkes, før de har været fremvist paa Skolen.
 5. For glemte Sager har Skolen intet Ansvar.
 6. Uvedkommende Ting maa ikke medbringes, og Handel mellem Eleverne paa Skolen er forbudt. Penge, Ure og andre Værdigenstande maa ikke efterlades i Overtøj eller Pulte. Indsamlinger maa ikke finde Sted uden Rektors Tilladelse.
 7. Forsætlig eller tankeløs Beskadigelse af Skolens Inventar vil blive forlangt erstattet.
 8. En Elev, der har maattet forsømme Skolen, skal, naar han (hun) igen møder, medbringe skriftlig Meddelelse fra Hjemmet om Udeblivelsens Aarsag og Varighed. Til enhver Forsømmelse, som ikke skyldes Sygdom eller anden tvingende Aarsag, maa Rektors Tilladelse forud indhentes.
 9. Skriftlig Meddelelse fra Hjemmet skal medbringes, naar en Elev af en eller anden Grund ikke har kunnet udføre sit Hjemmearbejde.
 10. Fritagelse for enkelte Gymnastiktimer tilstaaes efter skriftlig Anmodning fra Hjemmet. Skal Fritagelsen være længere, kræves Lægeattest, hvortil Blanket faas paa Skolen. Elever, der en kortere Tid er fritaget for Gymnastik eller Sang, skal være til Stede ved Undervisningen, medmindre de særlig er blevet fritaget derfor af Rektor.
 11. Jernbanerejsende Elever, hvis Tog gaar længere Tid efter Skoletidens Ophør, opholder sig til henimod Togets Afgang, paa Skolen under en Lærers Opsyn; de skal anvende Tiden til Lektuelæsning i de dem anviste Klasseværelser.
-

J. D. Nønken - Bogtrykkeri
Sønderborg.
